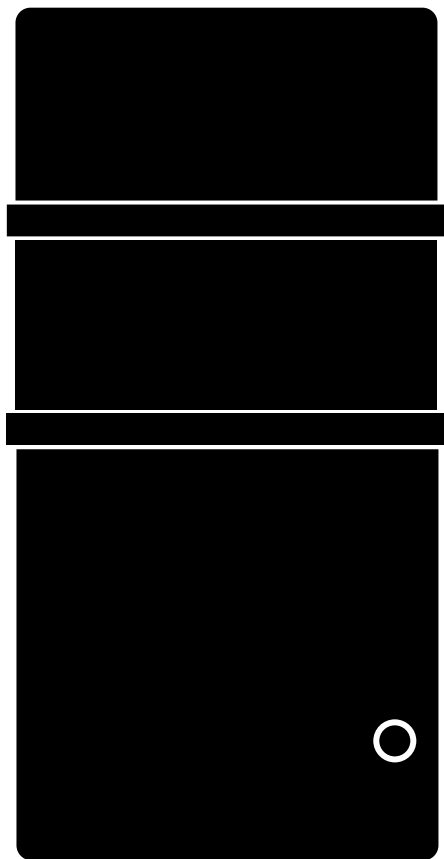


# CREATE



## Warm Towel Crystal

---

User manual | Manual de instrucciones





## INDEX

---

### ENGLISH

Security instructions	6
Parts list	7
Installation instructions	8
How to use the tower rack	9
Control panel	9
Operation using the remote control	10
Cleaning	10
App connection	11
Pairing	11

### PORTUGUÊS

Instruções de segurança	18
Lista de peças	19
Instruções de instalação	20
Como usar o toalheiro	21
Painel de controle	21
Operação de controle remoto	22
Limpeza	22
Conexão com o aplicativo	23
Emparelhamento	23

### ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad	12
Listado de partes	13
Instrucciones de instalación	14
Cómo utilizar el toallero	15
Panel de control	15
Funcionamiento con el mando a distancia	16
Limpieza	16
Conexión a la app	17
Emparejamiento	17

### FRANÇAIS

Instructions de sécurité	24
Liste des pièces	25
Instructions d'installation	26
Comment utiliser le porte-serviette	27
Panneau de commande	27
Fonctionnement de la télécommande	28
Nettoyage	28
Connexion à l'application	29
Couplage	29

## INDEX

---

### ITALIANO

Istruzioni di sicurezza	30
Elenco delle parti	31
Istruzioni per l'installazione	32
Come usare il asciugamani	33
Pannello di controllo	33
Funzionamento del telecomando	34
Pulizia	34
Connessione all'app	35
Abbinamento	35

### NEDERLANDS

Beveiligingsinstructies	42
Onderdelen lijst	43
Installatie instructies	44
Hoe de handdoekruimte te gebruiken	45
Controlepaneel	45
Afstandsbediening	46
Reiniging	46
Verbinding met de app	47
Koppelen	47

### DEUTSCH

Sicherheitshinweise	36
Bestandteile	37
Installationsanleitung	38
Wie man den tuchraum benutzt	39
Schalttafel	39
Fernbedienung	40
Reinigung	40
Verbindung zur app	41
Paarung	41

### POLSKI

Instrukcje bezpieczeństwa	48
Lista części	49
Instrukcje instalacji	50
Jak korzystać z pokoju ręcznika	51
Panel sterowania	51
Działanie zdalnego sterowania	52
Czyszczenie	52
Połączenie z aplikacją	53
Parowanie	53

Thank you for choosing our towel rack. Before using the appliance, carefully read these instructions to ensure it is used correctly.

The safety precautions enclosed will reduce the risk of death, injury and electrical shock when correctly followed. Keep the manual in a safe place for future reference, along with the completed warranty card, purchase receipt and package. If applicable, pass these instructions on to the next owner of the appliance. Always follow basic safety precautions and accident prevention measures when using an electrical appliance. We assume no liability for customers failing to comply with these requirements.

## SECURITY INSTRUCTIONS

---

When using any electrical appliance, basic safety precautions should always be observed.

- During the whole process of installing the appliance, please do not knock the glass and please handle with care during the installation.

**Warning:** The heater must not be used if the glass panels are damaged.

- The appliance must not be located immediately below a socket outlet.
- It is forbidden to cover the glass surface of the appliance with articles such as a towel or clothes.
- In normal working status, please do not touch the glass surface of the appliance.
- Always unplug heater when not in use.
- Choose the installation position of the product according to the requirement, and the appliance shall be kept away from burning or explosive articles.
- If you are going to use the appliance in the bathroom, the appliance must be connected to a waterproof socket which must be installed where the people in the bath tank or the people in bathing area could not reach it.
- If the supply cord of this appliance is damaged, it must only be replaced by a repair shop appointed by the manufacturer or its agent, as special purpose tools are required.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Joists, beams and rafters shall not be cut or notched to install the appliance.
- The fixed wire must be in accordance with the wiring rules, having a contact separation in all poles that provide full disconnection under overvoltage category iii conditions.

- Children under 3 years old should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years old and under 8 years old shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years old and under 8 years old shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

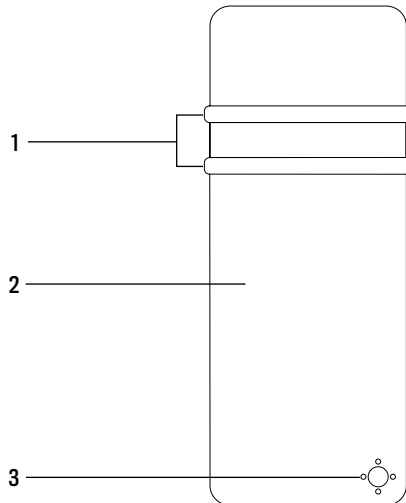
**Caution:** Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

- This appliance can be used by children aged from 8 years old and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision
- This product applies various safety protection measures. Since it has overheat protection device, when the appliance exceeds the range of normal working temperature because of the cover of external things, the built-in temperature sensing device will stop the working of the appliance, to avoid any danger.

**Warning:** This appliance is for household indoor use only. In order to avoid overheating, do not cover the heater.

## PARTS LIST

1. Towel hanger
2. Front panel
3. Control panel

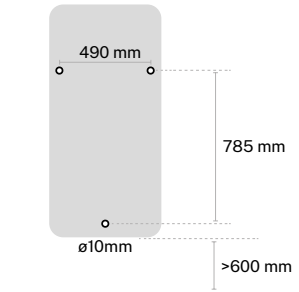


## INSTALLATION INSTRUCTIONS

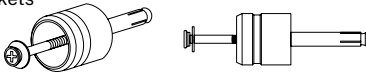
Follow the steps below for the correct installation of the towel rail:

1. Mark the installation holes on the wall parallel to the floor as shown in the picture, remember that the wall must support the weight of the towel rail.
2. Drill the holes with a 10mm drill bit and not less than 60mm deep, make sure the hole is vertical with the wall and the lateral and vertical distance between the holes is correct.

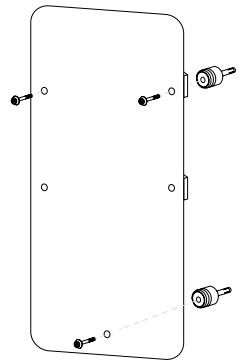
**Warning:** To avoid risk to small children, this appliance must be installed so that the lowest rail is at least 600mm from the floor.



Brackets

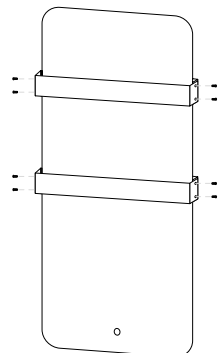


3. Fix the 3 brackets on the wall with the expansion screw. Please note that the fixed brackets can be moved to adjust the position to fix the glass panel.
4. Remove the protective film on the back of the glass, then install the glass panel on the fixed bracket on the wall. Please note that you can adjust the position of the fixed bracket on the wall to install the glass panel. Then tighten the screws on the side of each support cover.
5. Upon completion of installation, connect the towel rack to the power source to test the appliance and ensure it is working properly.
6. Remove the protective film from the glass front surface of the appliance and press the power switch at the bottom of the appliance to check that the towel rack works properly.



### Mounting the towel rails:

- Attach one of the shelves by snapping it into the wall brackets.
- Secure the shelf with the M4x10 screws and tighten them so that they are secure.
- Follow the same steps to place the second towel rack shelf.



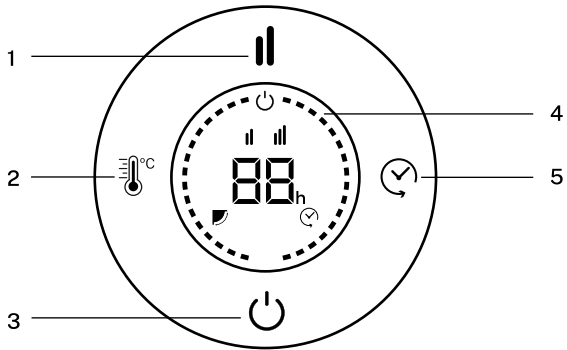
## HOW TO USE THE TOWER RACK

- Turn on the heater by pressing the power button. The LED will display room temperature, then please use touch control or remote control to set power, temperature and time.
- If the appliance is not used for a long time, switch the power button off and unplug the appliance.

### CONTROL PANEL

Insert the plug in a suitable power socket. The touch screen buttons located on the product correspond to the remote control functions.

1. Mode
2. Temperature
3. Power
4. Display
5. Timer



#### Power

When the product is on, press “power”. The upper part of the display shows temperature. The heater is working at low power heating conditions.

#### Mode

Press the MODE button and select the desired temperature. The appliance stops when it reaches the selected temperature and turns back on if the temperature drops.

#### Temperature

Press the temperature button. The temperature can be set from 5 °C to 40 °C. The internal temperature is displayed each time the appliance is switched on. The temperature can be set when the appliance is in standby mode or heating up. The machine will only start operating again when the temperature drops two degrees below the set temperature.

#### Timer

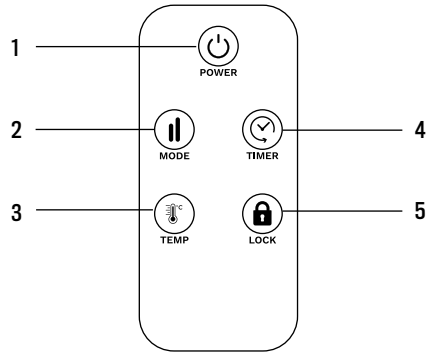
The timer button can be set to start or stop the appliance at the desired time, with a time interval between 1 and 24 hours.

## OPERATION USING THE REMOTE CONTROL

---

- Insert the plug in a suitable power socket.
- The touch screen buttons located on the product correspond to the remote control functions.

1. Power button
2. Mode
3. Temperature
4. Timer
5. Lock



### Child Lock

Press the child clock button for three seconds to lock the heater. After pressing the Child Lock button for three seconds again, the heater is unlocked.

You can also press the mode button on the control panel for 3 seconds to lock the screen or unlock it.

## CLEANING

---

**Attention:** Please shut off the unit and unplug from the mains before cleaning or performing any maintenance.

- Clean the heater with a duster or a soft wet cloth. Do not use chemical solvents (such as benzene, alcohol or gasoline) as they may cause irreversible damage. Make sure no water enters the control panel or gaps in the casing.
- Do not run the unit until completely dry.
- Place the heater in its original box or cover to protect it from dust when not in use.
- Store it in a cool dry place.

## APP CONNECTION





- The CREATE HOME app is available for both Android and iOS (search for the app on Google Play or App Store or scan the QR code). Depending on the provider, there may be costs involved in downloading the app.
- With the app you can operate the device via your home network. A prerequisite is a permanent wifi connection to your router and the free CREATE HOME app.
- We recommend disconnecting the device from the power supply when you are away from home to avoid unintentional switching on while you are away.

### PAIRING

1. Install the CREATE HOME application and create a user account.
2. Select the time zone and click to obtain the verification code.
3. Enter the verification code received for verification. Set a login password and log in to the application.
4. Click on “Add device” (+) and then select the category corresponding to the towel rail (heating).



- You can also select the option “Scan QR” to add the device directly.

5. On the towel rail, press and hold the temperature button for 5 seconds until the WiFi connection indicator light  starts flashing.
6. Press “Confirm” on the app while the indicator light on the device is flashing.
7. Enter your WiFi network password and confirm the operation. When the connection is successful, the indicator light  will remain steady.
8. During the connection process, ensure that the router, mobile phone and device are as close to each other as possible. Once complete, the towel rail will have been successfully added to the CREATE HOME app.



In compliance with Directives: 2012/19/EU and 2015/863/EU on the restriction of the use of dangerous substances in electric and electronic equipment as well as their waste disposal. The symbol with the crossed dustbin shown on the package indicates that the product at the end of its service life shall be collected as separate waste. Therefore, any products that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centres specialising in separate collection of waste electrical and electronic equipment, or given back to the retailer at the time of purchasing new similar equipment, on a one for one basis. The adequate separate collection for the subsequent start-up of the equipment sent to be recycled, treated and disposed of in an environmentally compatible way contributes to preventing possible negative effects on the environment and health and optimises the recycling and reuse of components making up the apparatus. Abusive disposal of the product by the user involves application of the administrative sanctions according to the laws.

Muchas gracias por elegir nuestro toallero eléctrico. Antes de usar el aparato, lea detenidamente estas instrucciones para su correcta utilización.

Las precauciones de seguridad incluidas reducirán el riesgo de muerte, lesiones y descarga eléctrica si se respetan estrictamente. Guarde este manual en un lugar seguro para consultarlo en el futuro, junto con la tarjeta de garantía del producto debidamente cumplimentada, el embalaje original del producto y el justificante de compra. Si es posible, entregue estas instrucciones al siguiente propietario del electrodoméstico. Respete en todo momento las precauciones de seguridad básicas y las normas de prevención de accidentes cuando utilice un electrodoméstico. Declinamos toda responsabilidad derivada del incumplimiento de estas instrucciones por parte de los clientes.

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

Al usar cualquier aparato eléctrico, siempre se deben observar precauciones básicas de seguridad.

- Durante todo el proceso de instalación del aparato, no golpee el vidrio y manipúlelo con cuidado durante la instalación.

**Advertencia:** El calentador no debe usarse si los paneles de vidrio están dañados.

- El aparato no debe ubicarse inmediatamente debajo de una toma de corriente.
- Está prohibido cubrir la superficie de vidrio del aparato con artículos como una toalla o ropa.
- En estado de funcionamiento normal, no toque la superficie de cristal del aparato.
- Siempre desenchufe el calentador cuando no esté en uso.
- Elija la posición de instalación del producto de acuerdo con los requisitos.
- El electrodoméstico debe mantenerse alejado de artículos en llamas o explosivos.
- Si va a usar el electrodoméstico en el baño, el electrodoméstico debe estar conectado a una toma de corriente a prueba de agua que debe instalarse donde las personas que se encuentren en la bañera o ducha no puedan alcanzarlo.
- Si el cable de alimentación de este aparato está dañado, solo debe ser reemplazado por un taller de reparación designado por el fabricante o su agente, ya que se requieren herramientas especiales.
- Este electrodoméstico no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del electrodoméstico por parte de una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- No se deben cortar las vigas o hacerles muescas para instalar el aparato.
- El cable fijo debe estar de acuerdo con las reglas de cableado, tener una separación de contacto en todos los polos que proporcione una desconexión completa en condiciones de categoría III de sobretensión.

- Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que sean supervisados continuamente.
- Los niños de 3 años de edad y menores de 8 años solo deben encender / apagar el aparato siempre que se haya colocado o instalado en su posición de funcionamiento normal prevista y se les haya dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y entender los peligros involucrados. Los niños de 3 años y menores de 8 años no deben enchufar, regular y limpiar el aparato ni realizar tareas de mantenimiento por parte del usuario.

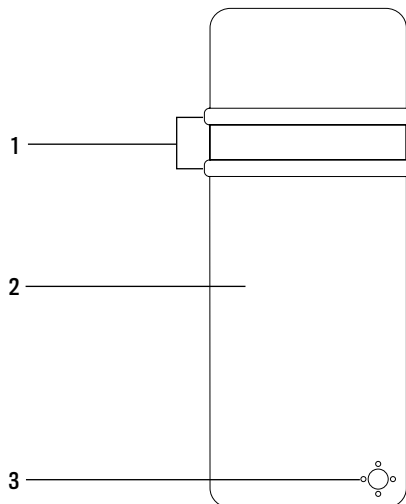
**Precaución:** Algunas partes de este producto pueden calentarse mucho y causar quemaduras. Se debe prestar especial atención donde los niños y las personas vulnerables estén presentes.

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y entienden el peligro involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Este producto cuenta con varias medidas de protección de seguridad. Dado que tiene un dispositivo de protección contra sobrecalentamiento, cuando el aparato excede el rango de temperatura de trabajo normal debido a la cubierta de elementos externos, el dispositivo de detección de temperatura incorporado detendrá el funcionamiento del aparato, para evitar cualquier peligro.

**Advertencia:** Este aparato es solo para uso doméstico en interiores. Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calentador.

## LISTADO DE PARTES

1. Colgador de toallas
2. Panel frontal
3. Panel de control

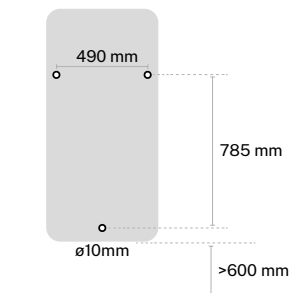


## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

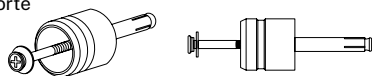
Siga los siguientes pasos para la correcta instalación del toallero:

1. Marque los agujeros de instalación en la pared paralelos al suelo tal como se muestra en la imagen, recuerde que la pared debe soportar el peso del toallero.
2. Taladre los agujeros con una broca de 10 mm y una profundidad no menor de 60 mm, asegúrese de que el agujero esté vertical con la pared y de que la distancia lateral y vertical entre los agujeros sea la correcta.

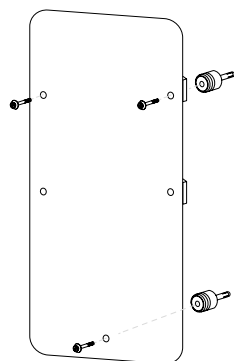
**Advertencia:** Para evitar riesgos para los niños pequeños, este electrodoméstico debe instalarse de manera que el riel más bajo esté al menos a 600 mm del suelo.



Soporte

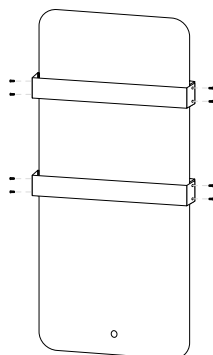


3. Fije los 3 soportes en la pared con el tornillo de expansión. Tenga en cuenta que los soportes fijos se pueden mover para ajustar la posición para fijar el panel de vidrio.
4. Retire la película protectora en la parte posterior del vidrio, luego instale el panel de vidrio en el soporte fijo en la pared. Tenga en cuenta que puede ajustar la posición del soporte fijo en la pared para instalar el panel de vidrio. Luego apriete los tornillos al costado de cada cubierta de soporte.
5. Al finalizar la instalación, conecte el toallero a la fuente de alimentación para probar el aparato y de garantizar que funciona correctamente.
6. Retire la película protectora de la superficie frontal de vidrio del aparato y presione el interruptor de encendido en la parte inferior del aparato para comprobar que el toallero funciona correctamente.



### Montaje de los rieles para las toallas:

- Coloque uno de los estantes encajándolo en los soportes de pared.
- Sujete el estante con los tornillos M4x10 y apriételes para que queden bien sujetos.
- Realice los mismo pasos para colocar el segundo estante del toallero.



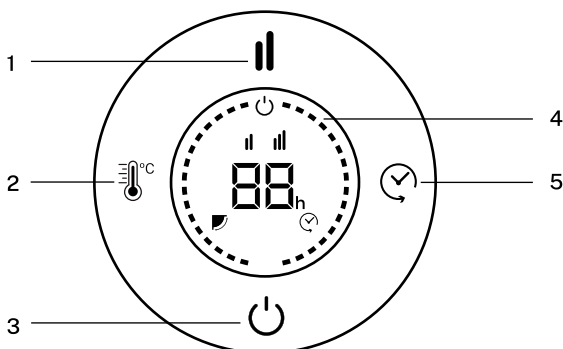
## CÓMO UTILIZAR EL TOALLERO

- Encienda el calentador presionando el botón de encendido. El LED mostrará la temperatura ambiente, luego utilice el panel de control o el mando a distancia para configurar la potencia, la temperatura y el tiempo.
- Si el aparato no se utiliza durante mucho tiempo, apague el botón de encendido y desenchúfelo.

### PANEL DE CONTROL

Inserte el enchufe en una toma de corriente adecuada. Los botones de la pantalla táctil ubicados en el producto corresponden a las funciones del mando a distancia.

1. Modo
2. Temperatura
3. On / Off
4. Pantalla
5. Temporizador



#### Encendido

Cuando el producto está enchufado, presione el botón de encendido. La parte superior de la pantalla muestra la temperatura. El calentador funciona en condiciones de calefacción de baja potencia.

#### Modo

Presione el botón MODO y seleccione la temperatura deseada. El aparato se detiene al alcanzar la temperatura seleccionada y vuelve a encenderse si la temperatura desciende.

#### Temperatura

Presione el botón de temperatura. La temperatura se puede configurar de 5 °C a 40 °C. La temperatura interna se muestra cada vez que se enciende el aparato. La temperatura se puede configurar cuando el aparato está en espera o calentando. La máquina comenzará a funcionar nuevamente solo cuando la temperatura disminuya dos grados con respecto a la temperatura establecida.

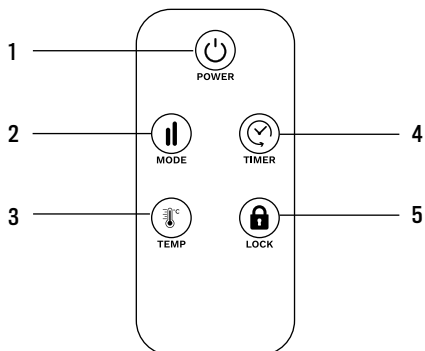
#### Temporizador

El botón del temporizador se puede configurar para iniciar o detener el aparato a la hora deseada, con un intervalo de tiempo entre 1 y 24 horas.

## FUNCIONAMIENTO CON EL MANDO A DISTANCIA

- Inserte el enchufe en una toma de corriente adecuada.
- Los botones de la pantalla táctil ubicados en el producto corresponden a las funciones del mando a distancia.

1. Botón de encendido
2. Modo
3. Temperatura
4. Temporizador
5. Bloqueo infantil



### Bloqueo infantil

Pulse el botón del bloqueo infantil durante tres segundos para bloquear el calentador. Después de presionar nuevamente este botón durante tres segundos, el calentador se desbloquea.

También puede pulsar el botón de modo en el panel de control durante 3 segundos para bloquear la pantalla o desbloquearla.

## LIMPIEZA

**Atención:** Apague la unidad y desconéctela de la red eléctrica antes de limpiar o realizar cualquier tarea de mantenimiento.

- Limpie el toallero con un plumero o un paño suave y húmedo. No use solventes químicos (como benceno, alcohol o gasolina) ya que pueden causar daños irreversibles. Asegúrese de que no entre agua en el panel de control o espacios en la carcasa.
- No haga funcionar la unidad hasta que esté completamente seca.
- Coloque el toallero en su caja o embalaje original para protegerlo del polvo cuando no esté en uso.
- Guárdelo en un lugar fresco y seco.

## CONEXIÓN A LA APP





- La aplicación CREATE HOME está disponible tanto para Android como para iOS (busque la aplicación en Google Play o App Store o escanee el código QR). Dependiendo del proveedor, puede haber costos involucrados en la descarga de la aplicación.
- Con la aplicación podrá manejar el dispositivo a través de su red doméstica. Un requisito previo es una conexión wifi permanente a su router y la aplicación gratuita CREATE HOME.
- Recomendamos desconectar el aparato de la fuente de alimentación cuando esté fuera de casa para evitar un encendido involuntario mientras está fuera.

## EMPAREJAMIENTO

1. Instale la aplicación CREATE HOME y cree una cuenta de usuario.
2. Seleccione la zona horaria y haga clic para obtener el código de verificación.
3. Introduzca el código de verificación recibido para la verificación.
4. Configure una contraseña de inicio de sesión e inicie sesión en la aplicación.
5. Haga clic en “Agregar dispositivo” (+) y luego seleccione la categoría correspondiente al toallero (calefacción).



- Si lo desea también puede seleccionar la opción “Escanear QR” para agregar el dispositivo directamente.

6. En el toallero, mantenga pulsado el botón de temperatura durante 5 segundos hasta que la luz indicadora de conexión WiFi  comience a parpadear.
7. Pulse «Confirmar» en la aplicación mientras la luz indicadora del aparato esté parpadeando.
8. Introduzca la contraseña de su red WiFi y confirme la operación. Cuando la conexión se haya realizado correctamente, la luz indicadora  permanecerá fija.
9. Durante el proceso de conexión, asegúrese de que el router, el teléfono móvil y el dispositivo estén lo más cerca posible entre sí. Una vez finalizado, el toallero se habrá añadido correctamente a la aplicación CREATE HOME.



En cumplimiento de las directivas: 2012/19 / UE y 2015/863 / UE sobre la restricción del uso de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, así como su eliminación de residuos. El símbolo con el cubo de basura cruzado que se muestra en el paquete indica que el producto al final de su vida útil se recogerá como residuo separado. Por lo tanto, cualquier producto que haya llegado al final de su vida útil debe entregarse a centros de eliminación de residuos especializados en la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos de desecho, o devolverse al minorista al momento de comprar equipos nuevos similares, en uno para Una base. La recolección separada adecuada para la posterior puesta en marcha de los equipos enviados para ser reciclados, tratados y eliminados de una manera compatible con el medio ambiente contribuye a prevenir posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud y optimiza el reciclaje y la reutilización de los componentes que componen el aparato. La eliminación abusiva del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones administrativas de acuerdo con las leyes.

Muito obrigado por escolher o nosso toalheiro elétrico. Antes de usar o aparelho, leia estas instruções cuidadosamente para o uso correto.

As precauções de segurança incluídas reduzirão o risco de morte, ferimentos e choque elétrico se forem seguidas rigorosamente. Mantenha este manual em um local seguro para referência futura, juntamente com o cartão de garantia do produto devidamente preenchido, a embalagem original do produto e o comprovante de compra. Se possível, dê estas instruções ao próximo proprietário do aparelho. Observe sempre as precauções básicas de segurança e os regulamentos de prevenção de acidentes ao usar um aparelho. Recusamos qualquer responsabilidade derivada da violação dessas instruções pelos clientes.

## INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

---

Ao usar qualquer aparelho elétrico, sempre devem ser observadas as precauções básicas de segurança.

- Durante todo o processo de instalação do aparelho, não bata no vidro e manuseie-o com cuidado durante a instalação.

**Atenção:** O aquecedor não deve ser usado se os painéis de vidro estiverem danificados.

- O aparelho não deve ser localizado imediatamente embaixo de uma tomada elétrica.
- É proibido cobrir a superfície de vidro do aparelho com itens como toalhas ou roupas.
- No estado operacional normal, não toque na superfície de vidro do aparelho.
- Sempre desconecte o aquecedor quando não estiver em uso.
- Escolha a posição de instalação do produto de acordo com os requisitos. O aparelho deve ser mantido longe de artigos em chamas ou explosivos.
- Se você estiver usando o aparelho no banheiro, ele deve ser conectado a uma tomada à prova d'água que deve ser instalada onde as pessoas na banheira ou no chuveiro não possam alcançá-lo.
- Se o cabo de alimentação deste aparelho estiver danificado, ele deve ser substituído apenas por uma oficina autorizada pelo fabricante ou seu agente, pois são necessárias ferramentas especiais.
- Este aparelho não se destina ao uso por pessoas (incluindo crianças) com habilidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instruções sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável por Sua segurança.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o dispositivo.
- As vigas não devem ser cortadas ou entalhadas para instalar o dispositivo elétrico.
- O cabo fixo deve estar de acordo com as regras de fiação, ter uma separação de contato em todos os pólos que forneça uma desconexão completa em condições de sobretensão de categoria III.

- Crianças menores de 3 anos devem ser mantidas afastadas, a menos que sejam supervisionadas continuamente.
- Crianças de 3 e 8 anos de idade devem ligar / desligar o aparelho apenas desde que tenham sido colocadas ou instaladas na posição normal de operação e que tenham sido supervisionadas ou instruções sobre o uso seguro do aparelho e entender os perigos envolvidos. Crianças de 3 anos e menos de 8 anos não devem conectar, regular e limpar o aparelho ou realizar manutenção por parte do usuário.

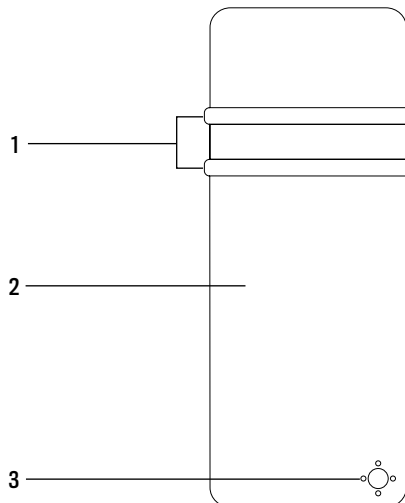
**Cuidado:** Algumas partes deste produto podem ficar muito quentes e causar queimaduras. Atenção especial deve ser dada onde crianças e pessoas vulneráveis estão presentes.

- Este dispositivo pode ser usado por crianças a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se tiverem recebido supervisão ou instruções sobre o uso do dispositivo com segurança e entender os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o dispositivo. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Este produto possui várias medidas de proteção de segurança. Como possui um dispositivo de proteção contra superaquecimento, quando o aparelho excede a faixa normal de temperatura de trabalho devido à tampa de elementos externos, o dispositivo interno de detecção de temperatura interrompe a operação do aparelho, para evitar qualquer perigo.

**Atenção:** Este aparelho é apenas para uso doméstico interno. Para evitar superaquecimento, não cubra o aquecedor.

## LISTA DE PEÇAS

1. Toalheiro
2. Painel frontal
3. Painel de controle

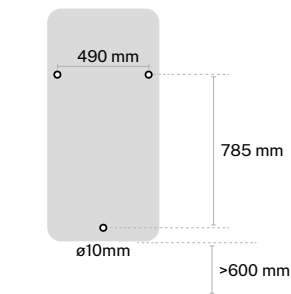


## INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

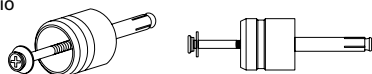
Siga os passos abaixo para a correta instalação do toalheiro:

1. Marque os furos de instalação na parede paralelos ao chão conforme a figura, lembrando que a parede deve suportar o peso do toalheiro.
2. Faça os furos com uma broca de 10 mm e não menos que 60 mm de profundidade, certifique-se de que o furo esteja na vertical com a parede e que a distância lateral e vertical entre os furos esteja correta.

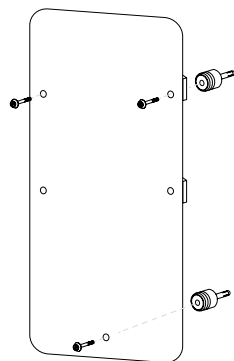
**Aviso:** Para evitar riscos para crianças pequenas, este aparelho deve ser instalado de modo que o trilho mais baixo fique a pelo menos 600 mm do chão.



Médio

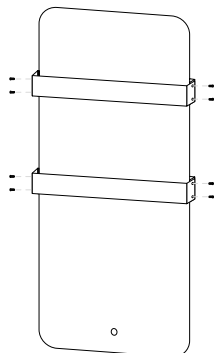


3. Fixe os 3 suportes na parede com o parafuso de expansão. Observe que os suportes fixos podem ser movidos para ajustar a posição para fixar o painel de vidro.
4. Remova a película protetora na parte de trás do vidro e, em seguida, instale o painel de vidro no suporte fixo na parede. Observe que você pode ajustar a posição do suporte fixo na parede para instalar o painel de vidro. Em seguida, aperte os parafusos na lateral de cada tampa de suporte.
5. Após a conclusão da instalação, conecte o toalheiro à fonte de alimentação para testar o aparelho e garantir que esteja funcionando corretamente.
6. Remova a película protetora da superfície frontal de vidro do aparelho e pressione o botão liga/desliga na parte inferior do aparelho para verificar se o toalheiro está funcionando corretamente.



### Montagem dos toalheiros:

- Prenda uma das prateleiras encaixando-a nos suportes de parede.
- Prenda a prateleira com os parafusos M4x10 e aperte-os para que fiquem firmes.
- Siga os mesmos passos para colocar a segunda prateleira do toalheiro.



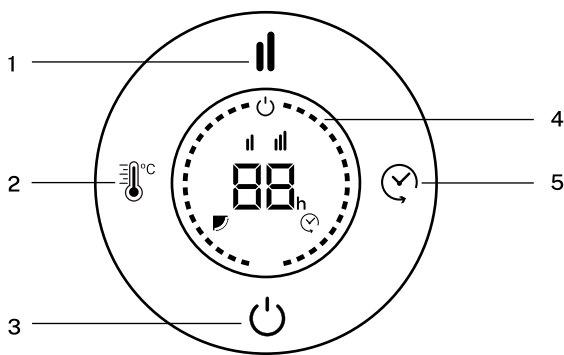
## COMO USAR O TOALHEIRO

- Ligue o aquecedor pressionando o botão liga / desliga. O LED mostrará a temperatura ambiente e, em seguida, use o painel de controle ou o controle remoto para definir a potência, a temperatura e o tempo.
- Se o aparelho não for usado por muito tempo, desligue o botão liga / desliga e desconecte-o da tomada.

### PAINEL DE CONTROLE

Insira o plugue em uma tomada adequada. Os botões na tela de toque localizados no produto correspondem às funções do controle remoto.

1. Modo
2. Temperatura
3. Ligado / Desligado
4. Tela
5. Cronômetro



#### **Ligado**

Quando o produto estiver conectado, pressione o botão liga / desliga. A parte superior da tela mostra a temperatura. O aquecedor opera em condições de aquecimento de baixa potência.

#### **Modo**

Pressione o botão MODO e selecione a temperatura desejada.

O aparelho pára quando atinge a temperatura selecionada e volta a ligar-se se a temperatura descer.

#### **Temperatura**

Pressione o botão de temperatura. A temperatura pode ser configurada entre 5 °C e 40 °C. A temperatura interna é exibida sempre que o aparelho é ligado. A temperatura pode ser configurada quando o aparelho está em modo de espera ou aquecendo. A máquina só voltará a funcionar quando a temperatura baixar dois graus em relação à temperatura definida.

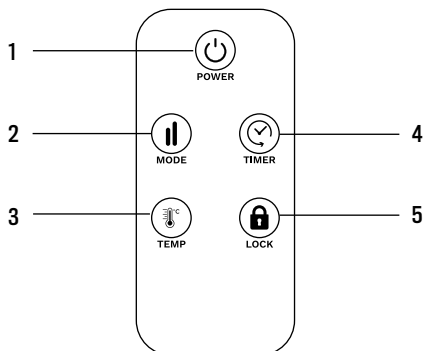
#### **Cronômetro**

O botão do timer pode ser configurado para iniciar ou parar o dispositivo no horário desejado, com um intervalo de tempo entre 1 e 24 horas.

## OPERAÇÃO DE CONTROLE REMOTO

- Insira o plugue em uma tomada adequada.
- Os botões na tela de toque localizados no produto correspondem às funções do controle remoto.

1. Botão de energia
2. Modo
3. Temperatura
4. Cronômetro
5. Bloqueio infantil



### Bloqueio infantil

Pressione o botão de trava infantil por três segundos para travar o aquecedor. Depois de pressionar este botão novamente por três segundos, o aquecedor é desbloqueado.

Você também pode pressionar o botão de modo no painel de controle por 3 segundos para bloquear ou desbloquear a tela.

## LIMPEZA

**Atenção:** Desligue a unidade e desconecte-a da rede elétrica antes de limpar ou realizar qualquer manutenção.

- Limpe o toalheiro com um espanador ou pano macio e úmido. Não use solventes químicos (como benzeno, álcool ou gasolina), pois podem causar danos irreversíveis. Verifique se a água não entra no painel de controle ou se há lacunas no gabinete.
- Não opere a unidade até que esteja completamente seca.
- Coloque o toalheiro em sua caixa ou embalagem original para protegê-lo do pó quando não estiver em uso.
- Guarde em local fresco e seco.

## CONEXÃO COM O APLICATIVO





- A aplicação CREATE HOME está disponível para Android e iOS (procure a aplicação no Google Play ou na App Store ou leia o código QR). Dependendo do fornecedor, pode haver custos envolvidos no descarregamento da aplicação.
- Com a aplicação, pode operar o dispositivo através da sua rede doméstica. Um pré-requisito é uma ligação Wi-Fi permanente ao seu router e a aplicação gratuita CREATE HOME.
- Recomendamos que desligue o dispositivo da fonte de alimentação quando estiver fora de casa para evitar uma ligação involuntária durante a sua ausência.

### EMPARELHAMENTO

1. Instale a aplicação CREATE HOME e crie uma conta de utilizador.
2. Selecione o fuso horário e clique para obter o código de verificação.
3. Introduza o código de verificação recebido para verificação.
4. Defina uma palavra-passe de início de sessão e inicie sessão na aplicação.
5. Clique em “Adicionar dispositivo” (+) e, em seguida, selecione a categoria correspondente ao toalheiro (aquecimento).



- Também pode seleccionar a opção “Scan QR” para adicionar o dispositivo diretamente.

6. No toalheiro, mantenha premido o botão de temperatura durante 5 segundos até que a luz indicadora de ligação Wi-Fi  comece a piscar.
7. Prima «Confirmar» na aplicação enquanto a luz indicadora do aparelho estiver a piscar.
8. Introduza a palavra-passe da sua rede Wi-Fi e confirme a operação. Quando a ligação estiver estabelecida corretamente, a luz indicadora  permanecerá acesa.
9. Durante o processo de ligação, certifique-se de que o router, o telemóvel e o dispositivo estão o mais próximos possível uns dos outros. Quando terminar, o toalheiro terá sido adicionado corretamente à aplicação CREATE HOME.



Em conformidade com as diretrizes: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como a eliminação de resíduos. O símbolo com o caixote do lixo cruzado mostrado na embalagem indica que o produto ao final de sua vida útil será coletado como lixo separado. Portanto, qualquer produto que tenha atingido o fim de sua vida útil deve ser entregue a centros especializados de eliminação de resíduos para coleta seletiva de equipamentos elétricos e eletrônicos, ou devolvido ao varejista ao comprar equipamentos novos similares, em um para uma base. A coleta seletiva apropriada para o comissionamento subsequente do equipamento enviado para reciclagem, tratamento e descarte de maneira ecológica ajuda a evitar possíveis efeitos negativos no meio ambiente e na saúde e otimiza a reciclagem e reutilização de os componentes que compõem o dispositivo. . A eliminação abusiva do produto pelo usuário implica a aplicação de sanções administrativas de acordo com as leis.

Merci beaucoup d'avoir choisi notre porte-serviettes électrique. Avant d'utiliser l'appareil, lisez attentivement ces instructions pour une utilisation correcte.

Les mesures de sécurité incluses réduiront le risque de mort, de blessure et de choc électrique si elles sont strictement suivies. Veuillez conserver ce manuel en lieu sûr pour référence future, ainsi que la carte de garantie du produit dûment remplie, l'emballage d'origine du produit et la preuve d'achat. Si possible, donnez ces instructions au prochain propriétaire de l'appareil. Respectez les consignes de sécurité de base et les réglementations de prévention des accidents à tout moment lorsque vous utilisez un appareil. Nous déclinons toute responsabilité découlant de la violation de ces instructions par les clients.

## INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

---

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de sécurité de base doivent toujours être respectées.

- Pendant tout le processus d'installation de l'appareil, ne frappez pas la vitre et ne la manipulez pas avec soin pendant l'installation.

**Attention:** Le radiateur ne doit pas être utilisé si les panneaux de verre sont endommagés.

- L'appareil ne doit pas être placé immédiatement sous une prise de courant.
- Il est interdit de couvrir la surface en verre de l'appareil avec des articles tels qu'une serviette ou des vêtements.
- En fonctionnement normal, ne touchez pas la surface vitrée de l'appareil.
- Débranchez toujours le radiateur lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Choisissez la position d'installation du produit en fonction des exigences. L'appareil doit être tenu à l'écart des objets brûlants ou explosifs.
- Si vous utilisez l'appareil dans la salle de bain, l'appareil doit être connecté à une prise étanche qui doit être installée là où les personnes dans la baignoire ou la douche ne peuvent pas y accéder.
- Si le cordon d'alimentation de cet appareil est endommagé, il ne doit être remplacé que par un atelier de réparation désigné par le fabricant ou son agent, car des outils spéciaux sont nécessaires.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf si elles ont reçu une supervision ou des instructions sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de votre sécurité, ta sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Les poutres ne doivent pas être coupées ou entaillées pour installer le luminaire.
- Le câble fixe doit être conforme aux règles de câblage, avoir une séparation des contacts à tous les pôles qui assure une déconnexion complète dans les conditions de surtension de catégorie III.

- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart, sauf s'ils sont surveillés en permanence.
- Les enfants de 3 ans et de moins de 8 ans ne doivent allumer / éteindre l'appareil qu'à condition qu'il ait été placé ou installé dans sa position de fonctionnement normale et qu'il ait reçu une supervision ou des instructions sur l'utilisation sûre de l'appareil et comprendre les dangers impliqués. Les enfants âgés de 3 ans et moins de 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ni effectuer de maintenance de la part de l'utilisateur.

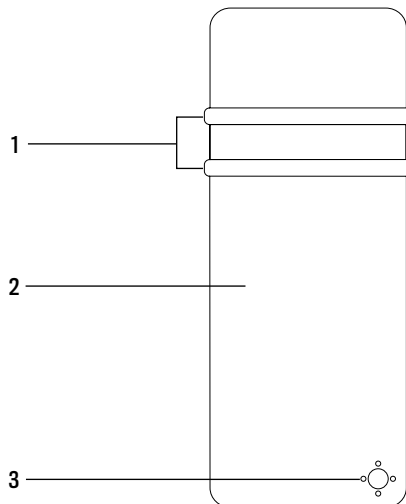
**Mise en garde:** Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Une attention particulière devrait être accordée lorsque des enfants et des personnes vulnérables sont présents.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils ont reçu une supervision ou des instructions sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ce produit a plusieurs mesures de protection de sécurité. Puisqu'il dispose d'un dispositif de protection contre la surchauffe, lorsque l'appareil dépasse la plage de température de fonctionnement normale en raison du couvercle des éléments externes, le dispositif de détection de température intégré arrêtera le fonctionnement de l'appareil, pour éviter tout danger.

**Attention:** Cet appareil est destiné à un usage domestique intérieur uniquement. Pour éviter une surchauffe, ne couvrez pas le radiateur.

## LISTE DES PIÈCES

1. Porte-serviette
2. Panneau avant
3. Panneau de commande

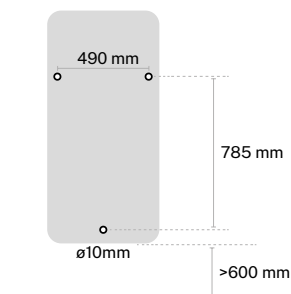


## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

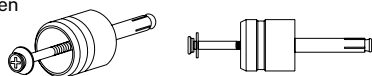
Suivez les étapes ci-dessous pour une installation correcte du porte-serviettes :

1. Marquez les trous d'installation sur le mur parallèlement au sol comme indiqué sur l'image, rappelez-vous que le mur doit supporter le poids du porte-serviettes.
2. Percez les trous avec un foret de 10 mm et pas moins de 60 mm de profondeur, assurez-vous que le trou est vertical et que la distance latérale et verticale entre les trous est correcte.

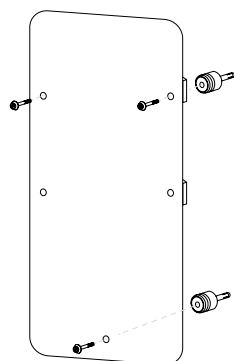
**Avvertissement :** Pour éviter tout risque pour les jeunes enfants, cet appareil doit être installé de manière à ce que le rail le plus bas soit à au moins 600 mm du sol.



Moyen

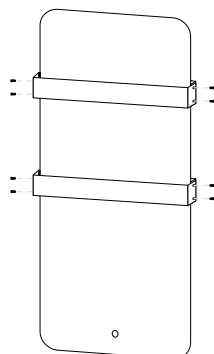


3. Fixez les 3 supports au mur avec la vis d'expansion. Veuillez noter que les supports fixes peuvent être déplacés pour ajuster la position de fixation du panneau de verre.
4. Retirez le film protecteur à l'arrière du verre, puis installez le panneau de verre sur le support fixe au mur. Veuillez noter que vous pouvez ajuster la position du support fixe sur le mur pour installer le panneau de verre. Serrez ensuite les vis sur le côté de chaque couvercle de support.
5. Une fois l'installation terminée, connectez le porte-serviettes à la source d'alimentation pour tester l'appareil et vous assurer qu'il fonctionne correctement.
6. Retirez le film protecteur de la surface avant en verre de l'appareil et appuyez sur l'interrupteur d'alimentation situé au bas de l'appareil pour vérifier que le porte-serviettes fonctionne correctement.



### Montage des porte-serviettes :

- Fixez l'une des étagères en l'emboîtant dans les supports muraux.
- Fixez l'étagère avec les vis M4x10 et serrez-les pour qu'elles soient bien fixées.
- Suivez les mêmes étapes pour placer la deuxième étagère porte-serviettes.



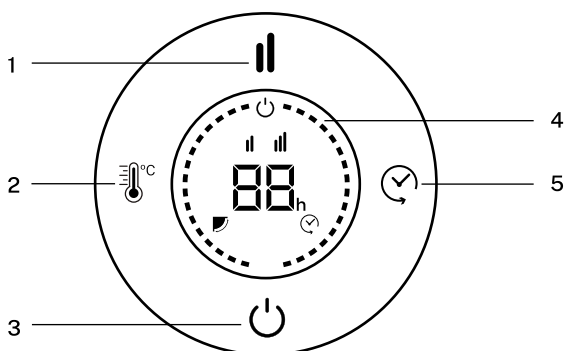
## COMMENT UTILISER LE PORTE-SERVIETTE

- Allumez le chauffage en appuyant sur le bouton d'alimentation. La LED affichera la température ambiante, puis utilisez le panneau de commande ou la télécommande pour régler la puissance, la température et l'heure.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, éteignez le bouton d'alimentation et débranchez-le.

### PANNEAU DE COMMANDE

Insérez la fiche dans une prise appropriée. Les boutons de l'écran tactile situés sur le produit correspondent aux fonctions de la télécommande.

1. Mode
2. Température
3. Allumé / Éteint
4. Écran
5. Minuteur



#### Allumé

Lorsque le produit est branché, appuyez sur le bouton d'alimentation. La partie supérieure de l'écran affiche la température. Le radiateur fonctionne dans des conditions de chauffage à faible puissance.

#### Mode

Appuyez sur le bouton MODE et sélectionnez la température souhaitée. L'appareil s'arrête lorsque la température sélectionnée est atteinte et se remet en marche si la température baisse.

#### Température

Appuyez sur le bouton de température. La température peut être réglée entre 5 °C et 40 °C. La température interne s'affiche à chaque fois que l'appareil est mis en marche. La température peut être réglée lorsque l'appareil est en veille ou en cours de chauffage. La machine ne redémarrera que lorsque la température aura baissé de deux degrés par rapport à la température réglée.

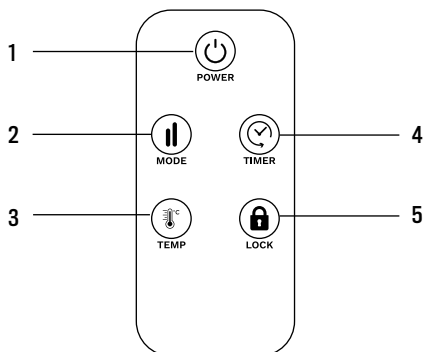
#### Minuteur

Le bouton de la minuterie peut être configuré pour démarrer ou arrêter l'appareil à l'heure souhaitée, avec un intervalle de temps compris entre 1 et 24 heures.

## FUNCTIONNEMENT DE LA TÉLÉCOMMANDE

- Insérez la fiche dans une prise appropriée.
- Les boutons de l'écran tactile situés sur le produit correspondent aux fonctions de la télécommande.

1. Bouton marche
2. Mode
3. Température
4. Minuteur
5. Sécurité enfants



### Sécurité enfants

Appuyez sur le bouton de verrouillage enfant pendant trois secondes pour verrouiller le radiateur. Après avoir appuyé à nouveau sur ce bouton pendant trois secondes, le radiateur se déverrouille.

Vous pouvez également appuyer sur le bouton de mode du panneau de commande pendant 3 secondes pour verrouiller ou déverrouiller l'écran.

## NETTOYAGE

**Attention:** Éteignez l'appareil et débranchez-le du secteur avant de le nettoyer ou d'effectuer tout entretien.

- Nettoyez le porte-serviettes avec un plumeau ou un chiffon doux et humide. N'utilisez pas de solvants chimiques (tels que le benzène, l'alcool ou l'essence) car ils peuvent causer des dommages irréversibles. Assurez-vous qu'aucune eau ne pénètre dans le panneau de commande ou ne laisse de place dans le boîtier.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil tant qu'il n'est pas complètement sec.
- Placez le porte-serviettes dans sa boîte ou son emballage d'origine pour le protéger de la poussière lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Conservez-le dans un endroit frais et sec.

## CONNEXION À L'APPLICATION





- L'application CREATE HOME est disponible pour Android et iOS (recherchez l'application sur Google Play ou App Store ou scannez le code QR). Selon le fournisseur, le téléchargement de l'application peut entraîner des frais.
- L'application vous permet de faire fonctionner l'appareil via votre réseau domestique. La condition préalable est une connexion wifi permanente à votre routeur et l'application gratuite CREATE HOME.
- Nous vous recommandons de déconnecter l'appareil de l'alimentation électrique lorsque vous n'êtes pas chez vous afin d'éviter toute mise en marche involontaire pendant votre absence.

### COUPLAGE

1. Installez l'application CREATE HOME et créez un compte utilisateur.
2. Sélectionnez le fuseau horaire et cliquez sur pour obtenir le code de vérification.
3. Saisissez le code de vérification reçu pour vérification.
4. Définissez un mot de passe de connexion et connectez-vous à l'application.
5. Cliquez sur "Ajouter un appareil" (+) puis sélectionnez la catégorie correspondant au sèche-serviettes (chauffage).



- Vous pouvez également sélectionner l'option "Scanner QR" pour ajouter l'appareil directement.

1. Sur le sèche-serviettes, maintenez le bouton de température enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce que le voyant de connexion WiFi  commence à clignoter.
2. Appuyez sur « Confirmer » dans l'application pendant que le voyant de l'appareil clignote.
3. Saisissez le mot de passe de votre réseau WiFi et confirmez l'opération. Une fois la connexion établie, le voyant  reste allumé.
4. Pendant le processus de connexion, assurez-vous que le routeur, le téléphone portable et l'appareil sont aussi proches que possible les uns des autres. Une fois terminé, le sèche-serviettes aura été ajouté correctement à l'application CREATE HOME.



Conformément aux directives: 2012/19 / UE et 2015/863 / UE sur la limitation de l'utilisation de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, ainsi que leur élimination des déchets. Le symbole avec la poubelle croisée indiqué sur l'emballage indique que le produit à la fin de sa durée de vie sera collecté en tant que déchet séparé. Par conséquent, tout produit ayant atteint la fin de sa durée de vie doit être livré dans des centres d'élimination des déchets spécialisés pour la collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques, ou retourné au détaillant lors de l'achat de nouveaux équipements similaires, en un seul pour une base. Une collecte séparée appropriée pour la mise en service ultérieure des équipements expédiés pour être recyclés, traités et éliminés d'une manière respectueuse de l'environnement aide à prévenir les effets négatifs potentiels sur l'environnement et la santé et optimise le recyclage et la réutilisation des les composants qui composent l'appareil. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur implique l'application de sanctions administratives conformément aux lois.

Grazie mille per aver scelto il nostro portasciugamani elettrico. Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente queste istruzioni per il suo corretto utilizzo.

Le precauzioni di sicurezza incluse ridurranno il rischio di morte, lesioni e scosse elettriche se seguite rigorosamente. Conservare questo manuale in un luogo sicuro per riferimenti futuri, insieme alla scheda di garanzia del prodotto debitamente compilata, alla confezione del prodotto originale e alla prova di acquisto. Se possibile, dare queste istruzioni al prossimo proprietario dell'apparecchio. Rispettare sempre le precauzioni di sicurezza di base e le norme antinfortunistiche quando si utilizza un apparecchio. Decliniamo ogni responsabilità derivata dalla violazione di queste istruzioni da parte dei clienti.

## ISTRUZIONI DI SICUREZZA

---

Quando si utilizza qualsiasi apparecchio elettrico, è necessario osservare sempre le precauzioni di sicurezza di base.

- Durante l'intero processo di installazione dell'apparecchio, non colpire il vetro e maneggiarlo con cura durante l'installazione.

**Avvertimento:** Il riscaldatore non deve essere utilizzato se i pannelli di vetro sono danneggiati.

- L'apparecchio non deve essere posizionato immediatamente sotto una presa di corrente.
- È vietato coprire la superficie di vetro dell'apparecchio con oggetti come un asciugamano o indumenti.
- In normali condizioni operative, non toccare la superficie in vetro dell'apparecchio.
- Scollegare sempre il riscaldatore quando non viene utilizzato.
- Scegliere la posizione di installazione del prodotto in base ai requisiti. L'apparecchio deve essere tenuto lontano da oggetti in fiamme o esplosivi.
- Se si intende utilizzare l'apparecchio in bagno, l'apparecchio deve essere collegato a una presa impermeabile che deve essere installata dove le persone nella vasca da bagno o nella doccia non possono raggiungerlo.
- Se il cavo di alimentazione di questo apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito solo da un'officina di riparazione designata dal produttore o dal suo agente, poiché sono necessari strumenti speciali.
- Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile la tua sicurezza.
- I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con il dispositivo.
- Le travi non devono essere tagliate o dentellate per installare l'apparecchiatura.
- Il cavo fisso deve essere conforme alle regole di cablaggio, avere una separazione dei contatti su tutti i poli che fornisca una disconnessione completa in condizioni di sovratensione di categoria III.

- I bambini di età inferiore a 3 anni devono essere tenuti a distanza a meno che non siano costantemente controllati.
- I bambini di età pari o inferiore a 8 anni devono accendere / spegnere l'apparecchio solo a condizione che sia stato collocato o installato nella posizione operativa normale prevista e che abbia ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio e capire i pericoli coinvolti. I bambini di età pari o inferiore a 3 anni non devono collegare, regolare e pulire l'apparecchio o eseguire interventi di manutenzione da parte dell'utente.

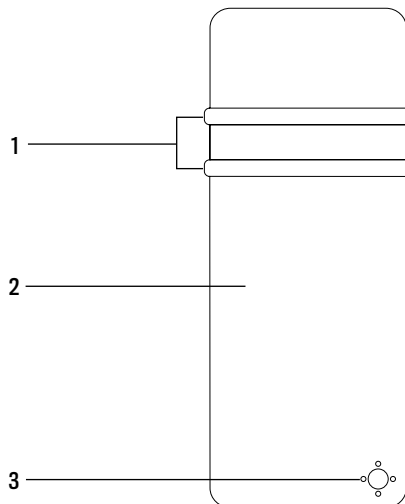
**Attenzione:** Alcune parti di questo prodotto possono diventare molto calde e causare ustioni. Particolare attenzione dovrebbe essere prestata in presenza di bambini e persone vulnerabili.

- Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza se sono stati sottoposti a supervisione o istruzioni sull'uso del dispositivo in modo sicuro e comprendono i pericoli coinvolti. I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Questo prodotto ha diverse misure di protezione della sicurezza. Poiché ha un dispositivo di protezione dal surriscaldamento, quando l'apparecchio supera il normale intervallo di temperatura di lavoro a causa della copertura di elementi esterni, il dispositivo di rilevamento della temperatura incorporato interromperà il funzionamento dell'apparecchio, per evitare qualsiasi pericolo.

**Avvertimento:** Questo apparecchio è solo per uso interno domestico. Per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore.

## ELENCO DELLE PARTI

1. Portasciugamano
2. Pannello frontale
3. Pannello di controllo

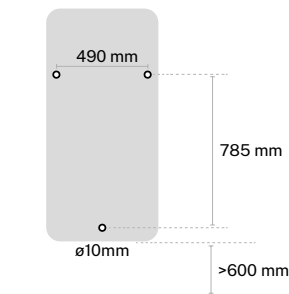


## ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

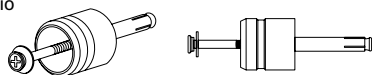
Seguire i passaggi seguenti per la corretta installazione del portasciugamani:

1. Segnare i fori di installazione sulla parete parallelamente al pavimento come mostrato in figura, ricordarsi che la parete deve sostenere il peso del portasciugamani.
2. Praticare i fori con una punta da 10 mm e una profondità non inferiore a 60 mm, assicurarsi che il foro sia verticale rispetto al muro e che la distanza laterale e verticale tra i fori sia corretta.

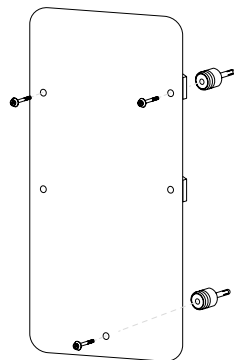
**Avvertenza:** Per evitare rischi per i bambini piccoli, questo apparecchio deve essere installato in modo che la guida più bassa sia ad almeno 600 mm dal pavimento.



Medio

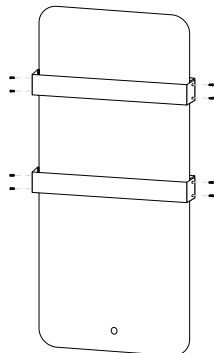


3. Fissare le 3 staffe al muro con la vite ad espansione. Si prega di notare che le staffe fisse possono essere spostate per regolare la posizione per fissare il pannello di vetro.
4. Rimuovere la pellicola protettiva sul retro del vetro, quindi installare il pannello di vetro sulla staffa fissa a parete. Si prega di notare che è possibile regolare la posizione della staffa fissa sulla parete per installare il pannello di vetro. Quindi serrare le viti sul lato di ciascun coperchio del supporto.
5. Al termine dell'installazione, collegare il portasciugamani alla fonte di alimentazione per testare l'apparecchio e assicurarsi che funzioni correttamente.
6. Rimuovere la pellicola protettiva dalla superficie frontale in vetro dell'apparecchio e premere l'interruttore di alimentazione nella parte inferiore dell'apparecchio per verificare che il portasciugamani funzioni correttamente.



### Montaggio dei portasciugamani:

- Attacca uno dei ripiani facendolo scattare nelle staffe a muro.
- Fissare il ripiano con le viti M4x10 e serrarle in modo che siano ben salde.
- Seguire gli stessi passaggi per posizionare il secondo ripiano portasciugamani.



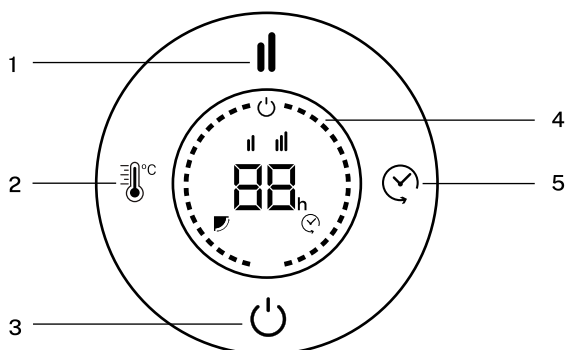
## COME USARE IL ASCIUGAMANI

- Accendere il riscaldamento premendo il pulsante di accensione. Il LED mostrerà la temperatura ambiente, quindi utilizzare il pannello di controllo o il telecomando per impostare potenza, temperatura e tempo.
- Se l'apparecchio non viene utilizzato per un lungo periodo, spegnere il pulsante di accensione e scollegarlo.

### PANNELLO DI CONTROLLO

Inserire la spina in una presa adatta. I pulsanti sullo schermo sensibile situati sul prodotto corrispondono alle funzioni del telecomando.

1. Modalità
2. Temperatura
3. Acceso / Spento
4. Schermo
5. Timer



#### **Acceso**

Quando il prodotto è collegato, premere il pulsante di accensione. La parte superiore dello schermo mostra la temperatura. Il riscaldatore funziona in condizioni di riscaldamento a bassa potenza.

#### **Modalità**

Premere il pulsante MODO e selezionare la temperatura desiderata. L'apparecchio si spegne al raggiungimento della temperatura selezionata e si riaccende se la temperatura scende.

#### **Temperatura**

Premere il pulsante della temperatura. La temperatura può essere impostata da 5 °C a 40 °C. La temperatura interna viene visualizzata ogni volta che l'apparecchio viene acceso. La temperatura può essere impostata quando l'apparecchio è in standby o in fase di riscaldamento. La macchina riprenderà a funzionare solo quando la temperatura scenderà di due gradi rispetto alla temperatura impostata.

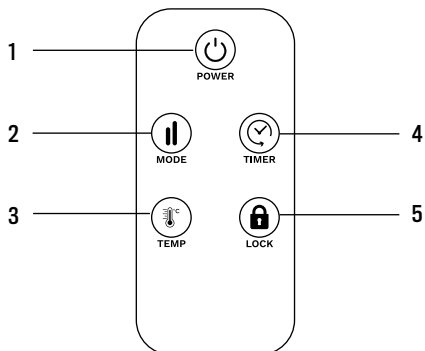
#### **Timer**

Il pulsante timer può essere configurato per avviare o arrestare l'apparecchio all'ora desiderata, con un intervallo di tempo compreso tra 1 e 24 ore.

## FUNZIONAMENTO DEL TELECOMANDO

- Inserire la spina in una presa adatta.
- I pulsanti sullo schermo sensibile situati sul prodotto corrispondono alle funzioni del telecomando.

1. Tasto di accensione
2. Modalità
3. Temperatura
4. Timer
5. Blocco bambini



### Blocco bambini

Premere il pulsante di blocco per bambini per tre secondi per bloccare il riscaldamento. Dopo aver premuto nuovamente questo pulsante per tre secondi, il riscaldatore si sblocca. È inoltre possibile premere il pulsante modalità sul pannello di controllo per 3 secondi per bloccare o sbloccare lo schermo.

## PULIZIA

**Attenzione:** Spegner e scollegarla dalla rete prima di pulire o eseguire qualsiasi manutenzione.

- Pulisci il portasciugamani con un piumino o un panno morbido e umido. Non utilizzare solventi chimici (come benzene, alcool o benzina) poiché possono causare danni irreversibili. Assicurarsi che non penetri acqua nel pannello di controllo o spazi vuoti nella custodia.
- Non far funzionare l'unità fino a quando non è completamente asciutta.
- Posizionare il portasciugamani nella sua scatola o confezione originale per proteggerlo dalla polvere quando non viene utilizzato.
- Conservalo in un luogo fresco e asciutto.

## CONNESSIONE ALL'APP





- L'applicazione CREATE HOME è disponibile sia per Android che per iOS (cercate l'applicazione su Google Play o App Store o scansionate il codice QR). A seconda del provider, il download dell'app può comportare dei costi.
- Con l'app è possibile utilizzare il dispositivo tramite la rete domestica. Il prerequisito è una connessione wifi permanente al router e l'applicazione gratuita CREATE HOME.
- Si consiglia di scollegare il dispositivo dall'alimentazione quando si è lontani da casa per evitare accensioni involontarie durante l'assenza.

## ABBINAMENTO

1. Installare l'applicazione CREATE HOME e creare un account utente.
2. Selezionare il fuso orario e fare clic per ottenere il codice di verifica.
3. Inserire il codice di verifica ricevuto per la verifica.
4. Impostare una password di accesso e accedere all'applicazione.
5. Cliccare su "Aggiungi dispositivo" (+) e selezionare la categoria corrispondente al portas-ciugamani (riscaldamento).



- È anche possibile selezionare l'opzione "Scansione QR" per aggiungere direttamente il dispositivo.

6. Sur le sèche-serviettes, maintenez le bouton de température enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce que le voyant de connexion WiFi  commence à clignoter.
7. Appuyez sur « Confirmer » dans l'application pendant que le voyant de l'appareil clignote.
8. Saisissez le mot de passe de votre réseau WiFi et confirmez l'opération. Une fois la connexion établie, le voyant  reste allumé.
9. Pendant le processus de connexion, assurez-vous que le routeur, le téléphone portable et l'appareil sont aussi proches que possible les uns des autres. Une fois terminé, le sèche-serviettes aura été ajouté correctement à l'application CREATE HOME.



In conformità con le direttive: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché sul loro smaltimento dei rifiuti. Il simbolo con la pattumiera incrociata mostrato sulla confezione indica che il prodotto al termine della sua vita utile verrà raccolto come rifiuto separato. Pertanto, qualsiasi prodotto che ha raggiunto la fine della sua vita utile deve essere consegnato a centri specializzati di smaltimento dei rifiuti per la raccolta selettiva di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche o restituito al rivenditore al momento dell'acquisto di nuove apparecchiature simili, in un'unica per una base. Una corretta raccolta separata per la successiva messa in servizio di apparecchiature spedite per essere riciclate, trattate e smaltite in modo ecologico aiuta a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e ottimizza il riciclaggio e il riutilizzo di i componenti che compongono il dispositivo. . L'eliminazione abusiva del prodotto da parte dell'utente implica l'applicazione di sanzioni amministrative in conformità con le leggi.

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren elektrischen Handtuchhalter entschieden haben. Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.

Die enthaltenen Sicherheitsvorkehrungen verringern das Risiko von Tod, Verletzung und Stromschlag, wenn sie genau befolgt werden. Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zusammen mit der ordnungsgemäß ausgefüllten Produktgarantiekarte, der Originalverpackung und dem Kaufnachweis an einem sicheren Ort auf. Wenn möglich, geben Sie diese Anweisungen an den nächsten Besitzer des Geräts weiter. Beachten Sie bei der Verwendung eines Geräts stets die grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen und Unfallverhütungsvorschriften. Wir lehnen jede Verantwortung ab, die sich aus der Verletzung dieser Anweisungen durch die Kunden ergibt.

## SICHERHEITSHINWEISE

---

Bei der Verwendung von Elektrogeräten sollten immer die grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden.

- Schlagen Sie während des gesamten Installationsvorgangs des Geräts nicht auf das Glas und gehen Sie während der Installation vorsichtig damit um.

**Warnung:** Die Heizung sollte nicht verwendet werden, wenn die Glasscheiben beschädigt sind.

- Das Gerät darf nicht unmittelbar unter einer Steckdose aufgestellt werden.
- Es ist verboten, die Glasoberfläche des Geräts mit Gegenständen wie Handtüchern oder Kleidung zu bedecken.
- Berühren Sie im normalen Betriebszustand nicht die Glasoberfläche des Geräts.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker, wenn Sie das Gerät nicht benutzen.
- Wählen Sie die Einbaulage des Produkts entsprechend den Anforderungen. Das Gerät muss von brennenden oder explosiven Gegenständen ferngehalten werden.
- Wenn Sie das Gerät im Badezimmer verwenden, muss das Gerät an eine wasserdichte Steckdose angeschlossen werden, die dort installiert werden sollte, wo Personen in der Badewanne oder Dusche es nicht erreichen können.
- Wenn das Netzkabel dieses Geräts beschädigt ist, sollte es nur von einer vom Hersteller oder seinem Vertreter benannten Reparaturwerkstatt ausgetauscht werden, da Spezialwerkzeuge erforderlich sind.
- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen vorgesehen, es sei denn, sie haben von einer verantwortlichen Person Aufsicht oder Anweisungen zur Verwendung des Geräts erhalten, die Ihre Sicherheit gewährleisten.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Balken dürfen nicht geschnitten oder gekerbt werden, um die Vorrichtung zu installieren.
- Das feste Kabel muss den Verdrahtungsregeln entsprechen und an allen Polen eine Kontakttrennung aufweisen, die eine vollständige Trennung

unter Bedingungen der Überspannung der Kategorie III ermöglicht.

- Kinder unter 3 Jahren sollten ferngehalten werden, sofern sie nicht ständig beaufsichtigt werden.
- Kinder im Alter von 3 Jahren und unter 8 Jahren sollten das Gerät nur ein- und ausschalten, wenn es in der vorgesehenen normalen Betriebsposition aufgestellt oder installiert wurde und eine Aufsicht oder Anleitung zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten hat die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder im Alter von 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen das Gerät nicht anschließen, regulieren und reinigen oder Wartungsarbeiten seitens des Benutzers durchführen.

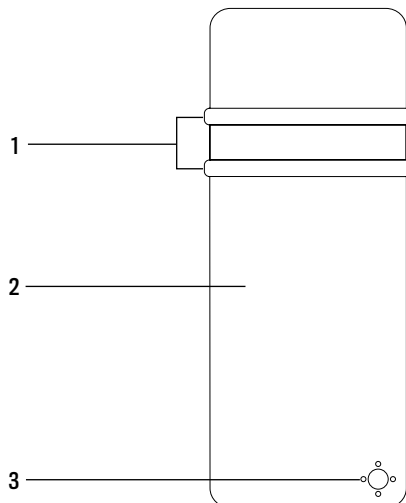
**Vorsicht:** Einige Teile dieses Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Aufmerksamkeit sollte der Anwesenheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen gewidmet werden.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Leistungsfähigkeit oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Dieses Produkt verfügt über mehrere Sicherheitsmaßnahmen. Da das Gerät über ein Überhitzungsschutzgerät verfügt, stoppt das eingebaute Temperaturerfassungsgerät den Betrieb des Geräts, wenn das Gerät aufgrund der Abdeckung externer Elemente den normalen Arbeitstemperaturbereich überschreitet, um Gefahren zu vermeiden.

**Warnung:** Dieses Gerät ist nur für den Heimgebrauch bestimmt. Decken Sie die Heizung nicht ab, um eine Überhitzung zu vermeiden.

## BESTANDTEILE

1. Handtuchhalter
2. Frontblende
3. Schalttafel

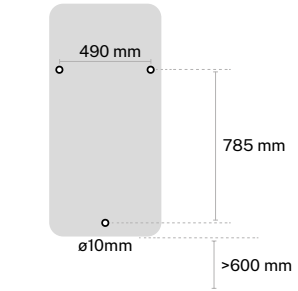


## INSTALLATIONSANLEITUNG

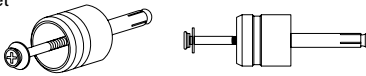
Befolgen Sie die nachstehenden Schritte für die korrekte Installation des Handtuchhalters:

1. Markieren Sie die Installationslöcher an der Wand parallel zum Boden, wie in der Abbildung gezeigt, denken Sie daran, dass die Wand das Gewicht des Handtuchhalters tragen muss.
2. Bohren Sie die Löcher mit einem 10-mm-Bohrer und nicht weniger als 60 mm tief, stellen Sie sicher, dass das Loch senkrecht zur Wand steht und der seitliche und vertikale Abstand zwischen den Löchern korrekt ist.

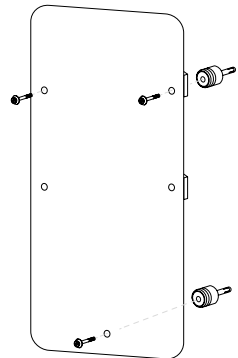
**Warnung:** Um Risiken für Kleinkinder zu vermeiden, muss dieses Gerät so installiert werden, dass die unterste Schiene mindestens 600 mm vom Boden entfernt ist.



Mittel

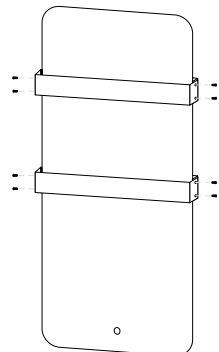


3. Befestigen Sie die 3 Halterungen mit der Dehnschraube an der Wand. Bitte beachten Sie, dass die festen Halterungen verschoben werden können, um die Position zum Befestigen der Glasscheibe anzupassen.
4. Entfernen Sie die Schutzfolie auf der Rückseite des Glases und montieren Sie dann die Glasscheibe an der festen Halterung an der Wand. Bitte beachten Sie, dass Sie die Position der festen Halterung an der Wand anpassen können, um die Glasscheibe zu installieren. Ziehen Sie dann die Schrauben an der Seite jeder Stützabdeckung fest.
5. Schließen Sie nach Abschluss der Installation den Handtuchhalter an die Stromquelle an, um das Gerät zu testen und sicherzustellen, dass es ordnungsgemäß funktioniert.
6. Entfernen Sie die Schutzfolie von der Glasfront des Geräts und drücken Sie den Netzschalter an der Unterseite des Geräts, um zu überprüfen, ob der Handtuchhalter ordnungsgemäß funktioniert.



### Montage der Handtuchhalter:

- Befestigen Sie eines der Regale, indem Sie es in die Wandhalterungen einrasten lassen.
- Sichern Sie die Ablage mit den M4x10-Schrauben und ziehen Sie diese fest an.
- Befolgen Sie die gleichen Schritte, um den zweiten Handtuchhalter zu platzieren.



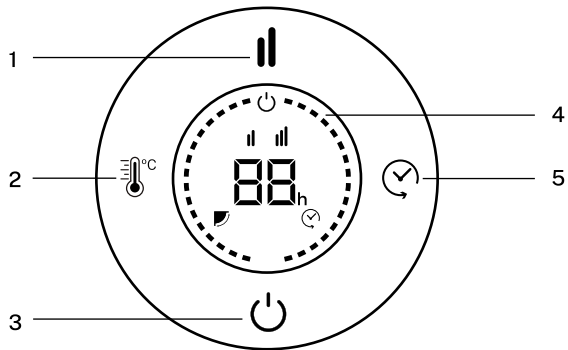
## WIE MAN DEN TUCHRAUM BENUTZT

- Schalten Sie die Heizung durch Drücken des Netzschalters ein. Die LED zeigt die Umgebungstemperatur an und stellt dann über das Bedienfeld oder die Fernbedienung Leistung, Temperatur und Zeit ein.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, schalten Sie den Netzschalter aus und ziehen Sie den Netzstecker.

## SCHALTТАFEL

Stecken Sie den Stecker in eine geeignete Steckdose. Die Tasten auf dem Touchscreen am Produkt entsprechen den Funktionen der Fernbedienung.

1. Modus
2. Temperatur
3. An / Aus
4. Bildschirm
5. Timer



### **Eingeschaltet**

Wenn das Produkt angeschlossen ist, drücken Sie den Netzschalter. Der obere Teil des Bildschirms zeigt die Temperatur. Die Heizung arbeitet unter Heizbedingungen mit geringer Leistung.

### **Modus**

Drücken Sie die Taste MODO und wählen Sie die gewünschte Temperatur aus. Das Gerät schaltet sich aus, sobald die ausgewählte Temperatur erreicht ist, und schaltet sich wieder ein, wenn die Temperatur sinkt.

### **Temperatur**

Drücken Sie die Temperaturtaste. Die Temperatur kann zwischen 5°C und 40°C eingestellt werden. Die Innentemperatur wird bei jedem Einschalten des Geräts angezeigt. Die Temperatur kann eingestellt werden, wenn sich das Gerät im Standby-Modus befindet oder aufheizt. Das Gerät nimmt den Betrieb erst wieder auf, wenn die Temperatur um zwei Grad unter die eingestellte Temperatur gefallen ist.

### **Timer**

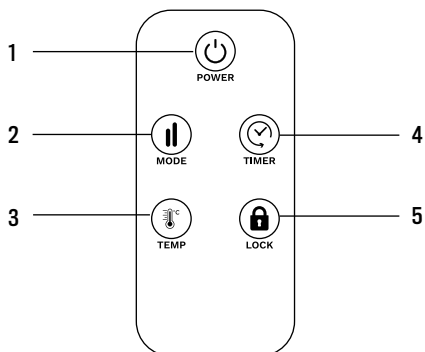
Die Timer-Taste kann so konfiguriert werden, dass die Appliance zum gewünschten Zeitpunkt mit einem Zeitintervall zwischen 1 und 24 Stunden gestartet oder gestoppt wird.

## FERNBEDIENUNG

---

- Stecken Sie den Stecker in eine geeignete Steckdose.
- Die Tasten auf dem Touchscreen am Produkt entsprechen den Funktionen der Fernbedienung.

1. Netzschalter
2. Modus
3. Temperatur
4. Timer
5. Kindersicherung



Drücken Sie die Kindersicherungstaste drei Sekunden lang, um die Heizung zu sperren. Nach erneutem Drücken dieser Taste für drei Sekunden wird die Heizung entriegelt.

Sie können auch die Modustaste auf dem Bedienfeld 3 Sekunden lang drücken, um den Bildschirm zu sperren oder zu entsperren.

## REINIGUNG

---

**Beachtung:** Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie es reinigen oder warten.

- Reinigen Sie den Handtuchhalter mit einem Staubwedel oder einem weichen, feuchten Tuch. Verwenden Sie keine chemischen Lösungsmittel (wie Benzol, Alkohol oder Benzin), da diese irreversible Schäden verursachen können. Stellen Sie sicher, dass kein Wasser in das Bedienfeld oder in die Lücken im Gehäuse gelangt.
- Lassen Sie das Gerät erst laufen, wenn es vollständig trocken ist.
- Legen Sie den Handtuchhalter in die Originalverpackung, um ihn bei Nichtgebrauch vor Staub zu schützen.
- Lagern Sie es an einem kühlen, trockenen Ort.

## VERBINDUNG ZUR APP





- Die CREATE HOME-App ist sowohl für Android als auch für iOS verfügbar (suchen Sie die App bei Google Play oder im App Store oder scannen Sie den QR-Code). Je nach Anbieter können für das Herunterladen der App Kosten anfallen.
- Mit der App können Sie das Gerät über Ihr Heimnetzwerk bedienen. Voraussetzung ist eine permanente WLAN-Verbindung zu Ihrem Router und die kostenlose CREATE HOME App.
- Wir empfehlen, das Gerät von der Stromversorgung zu trennen, wenn Sie nicht zu Hause sind, um ein unbeabsichtigtes Einschalten während Ihrer Abwesenheit zu vermeiden.

### PAARUNG

1. Installieren Sie die Anwendung CREATE HOME und erstellen Sie ein Benutzerkonto.
2. Wählen Sie die Zeitzone aus und klicken Sie auf , um den Verifizierungscode zu erhalten.
3. Geben Sie den erhaltenen Verifizierungscode zur Überprüfung ein.
4. Legen Sie ein Anmeldepasswort fest und melden Sie sich bei der Anwendung an.
5. Haga clic en “Agregar dispositivo” (+) y luego seleccione la categoría correspondiente al toallero (calefacción).



- Sie können auch die Option “QR scannen” wählen, um das Gerät direkt hinzuzufügen.

6. Halten Sie am Handtuchhalter die Temperaturtaste 5 Sekunden lang gedrückt, bis die WLAN-Anzeige  zu blinken beginnt.
7. Tippen Sie in der App auf „Bestätigen“, während die Anzeige am Gerät blinkt.
8. Geben Sie das Passwort Ihres WLAN-Netzwerks ein und bestätigen Sie den Vorgang. Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, leuchtet die Anzeige  dauerhaft.
9. Achten Sie während des Verbindungsvorgangs darauf, dass der Router, das Mobiltelefon und das Gerät so nah wie möglich beieinander stehen. Nach Abschluss des Vorgangs wurde der Handtuchhalter erfolgreich zur CREATE HOME-App hinzugefügt.



In Übereinstimmung mit den Richtlinien: 2012/19 / EU und 2015/863 / EU über die Beschränkung der Verwendung gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten sowie deren Abfallentsorgung. Das Symbol mit der gekreuzten Mülltonne auf der Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer als separater Abfall gesammelt wird. Daher muss jedes Produkt, das das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, an spezialisierte Abfallentsorgungszentren zur selektiven Sammlung von elektrischen und elektronischen Abfallgeräten geliefert oder beim Kauf ähnlicher neuer Geräte an den Einzelhändler zurückgegeben werden für eine Basis. Die ordnungsgemäße getrennte Sammlung für die spätere Inbetriebnahme von Geräten, die zum umweltfreundlichen Recycling, zur Behandlung und Entsorgung versandt werden, trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden und das Recycling und die Wiederverwendung zu optimieren die Komponenten, aus denen das Gerät besteht... Die missbräuchliche Beseitigung des Produkts durch den Benutzer impliziert die Anwendung von Verwaltungsanktionen in Übereinstimmung mit den Gesetzen.

Heel erg bedankt voor het kiezen van ons elektrisch handdoekenrek. Lees voor het gebruik van het apparaat deze instructies zorgvuldig door voor het juiste gebruik.

De meegeleverde veiligheidsmaatregelen verminderen het risico op overlijden, letsel en elektrische schokken als ze strikt worden opgevolgd. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats voor toekomstige referentie, samen met de naar behoren ingevulde productgarantiekaart, originele productverpakking en aankoopbewijs. Geef deze instructies indien mogelijk aan de volgende eigenaar van het apparaat. Houd u bij het gebruik van een apparaat altijd aan de fundamentele veiligheidsmaatregelen en voorschriften ter voorkoming van ongevallen. We wijzen elke verantwoordelijkheid af die voortvloeit uit het overtreden van deze instructies door de klanten.

## BEVEILIGINGSINSTRUCTIES

---

Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten altijd de fundamentele veiligheidsmaatregelen in acht worden genomen.

- Raak tijdens het gehele installatieproces van het apparaat het glas niet aan en behandel het voorzichtig tijdens de installatie.

**Waarschuwing:** De kachel mag niet worden gebruikt als de glaspanelen beschadigd zijn.

- Het apparaat mag niet direct onder een stopcontact worden geplaatst.
- Het is verboden om het glazen oppervlak van het apparaat te bedekken met voorwerpen zoals een handdoek of kleding.
- Raak in normale bedrijfstoestand het glazen oppervlak van het apparaat niet aan.
- Trek altijd de stekker uit het stopcontact wanneer u hem niet gebruikt.
- Kies de installatiepositie van het product volgens de vereisten. Het apparaat moet uit de buurt worden gehouden van brandende of explosieve artikelen.
- Als u het apparaat in de badkamer gaat gebruiken, moet het apparaat worden aangesloten op een waterdichte uitlaat die moet worden geïnstalleerd waar mensen in bad of douche er niet bij kunnen.
- Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd is, mag het alleen worden vervangen door een reparatiewerkplaats die is aangewezen door de fabrikant of diens vertegenwoordiger, omdat speciaal gereedschap vereist is.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze toezicht of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor je veiligheid.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Balken mogen niet worden gesneden of gekerfd om het armatuur te installeren.
- De vaste kabel moet in overeenstemming zijn met de bedradingsregels,

een contactscheiding hebben op alle polen die een volledige ontkoppeling biedt in omstandigheden van overspanning van categorie III.

- Kinderen jonger dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden, tenzij ze continu onder toezicht staan.
- Kinderen van 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat alleen aan / uit zetten, mits het is geplaatst of geïnstalleerd in de beoogde normale bedieningspositie en onder toezicht staat of instructies heeft gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren begrijpen. Kinderen van 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat niet aansluiten, regelen en reinigen of onderhoud plegen aan de zijde van de gebruiker.

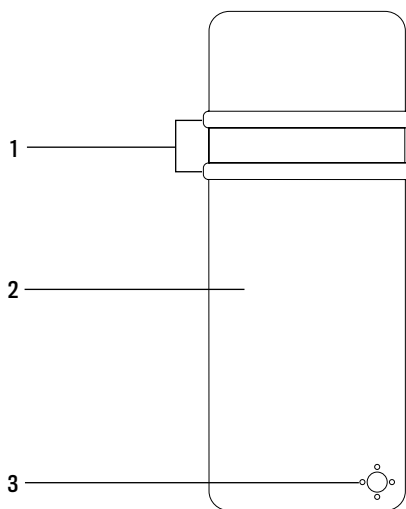
**Voorzichtigheid:** Sommige onderdelen van dit product kunnen erg heet worden en brandwonden veroorzaken. Er moet speciale aandacht worden besteed aan de aanwezigheid van kinderen en kwetsbare mensen.

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis als ze supervisie of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.
- Dit product heeft verschillende beveiligingsmaatregelen. Aangezien het apparaat een beveiliging tegen oververhitting heeft, zal het ingebouwde temperatuurdetectieapparaat de werking van het apparaat stoppen om gevaar te voorkomen wanneer het apparaat het normale bedrijfstemperatuurbereik overschrijdt vanwege de afdekking van externe elementen.

**Waarschuwing:** Dit apparaat is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. Dek de verwarming niet af om oververhitting te voorkomen.

## ONDERDELEN LIJST

1. Handtuchhalter
2. Frontblende
3. Schalttafel

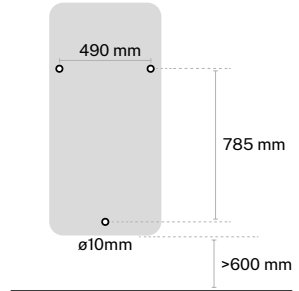


## INSTALLATIE INSTRUCTIES

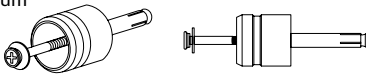
Volg onderstaande stappen voor de juiste montage van de handdoekbeugel:

1. Markeer de installatiegaten op de muur evenwijdig aan de vloer zoals weergegeven in de afbeelding, onthoud dat de muur het gewicht van de handdoekbeugel moet dragen.
2. Boor de gaten met een boor van 10 mm en niet minder dan 60 mm diep, zorg ervoor dat het gat verticaal is ten opzichte van de muur en dat de laterale en verticale afstand tussen de gaten correct is.

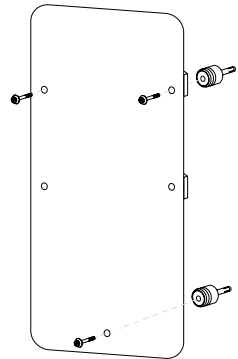
**Waarschuwing:** Om risico's voor kleine kinderen te voorkomen, moet dit apparaat zo worden geïnstalleerd dat de onderste rail zich op minimaal 600 mm van de vloer bevindt.



Medium

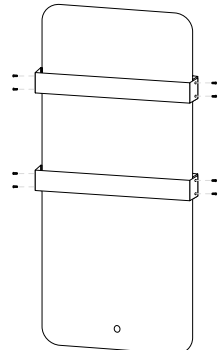


3. Bevestig de 3 beugels aan de muur met de expansieschroef. Houd er rekening mee dat de vaste beugels kunnen worden verplaatst om de positie aan te passen om het glaspaneel te bevestigen.
4. Verwijder de beschermfolie aan de achterkant van het glas en installeer vervolgens het glaspaneel op de vaste beugel aan de muur. Houd er rekening mee dat u de positie van de vaste beugel aan de muur kunt aanpassen om het glaspaneel te installeren. Draai vervolgens de schroeven aan de zijkant van elke steunafdekking vast.
5. Sluit na voltooiing van de installatie het handdoekenrek aan op de stroombron om het apparaat te testen en ervoor te zorgen dat het correct werkt.
6. Verwijder de beschermfolie van de glazen voorkant van het apparaat en druk op de aan/uit-schakelaar aan de onderkant van het apparaat om te controleren of het handdoekenrek goed werkt.



### Montage van de handdoekbeugels:

- Bevestig een van de planken door deze in de muurbeugels te klikken.
- Bevestig de plank met de M4x10-schroeven en draai ze vast zodat ze goed vastzitten.
- Volg dezelfde stappen om de tweede plank van het handdoekenrek te plaatsen.



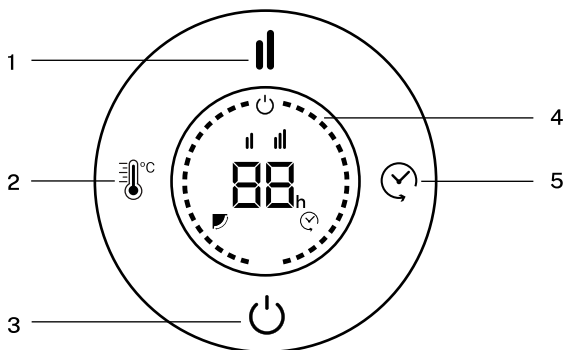
## HOE DE HANDDOEKRUIJTE TE GEBRUIKEN

- Zet de kachel aan door op de aan / uit-knop te drukken. De LED geeft de omgevingstemperatuur weer en gebruik vervolgens het bedieningspaneel of de afstandsbediening om het vermogen, de temperatuur en de tijd in te stellen.
- Als het apparaat lange tijd niet wordt gebruikt, zet u de aan / uit-knop uit en haalt u de stekker uit het stopcontact.

### CONTROLEPANEEL

Steek de stekker in een geschikt stopcontact. De knoppen op het touchscreen op het product komen overeen met de functies van de afstandsbediening.

1. Modus
2. Temperatuur
3. Aan / Uit
4. scherm
5. Timer



#### Ingeschakeld

Druk op de aan / uit-knop wanneer het product is aangesloten. Het bovenste deel van het scherm toont de temperatuur. De kachel werkt in verwarmingsomstandigheden met laag vermogen.

#### Modus

Druk op de MODE-knop en selecteer de gewenste temperatuur. Het apparaat stopt wanneer de geselecteerde temperatuur is bereikt en schakelt weer in als de temperatuur daalt.

#### Temperatuur

Druk op de temperatuurknop. De temperatuur kan worden ingesteld van 5 °C tot 40 °C. De interne temperatuur wordt weergegeven telkens wanneer het apparaat wordt ingeschakeld. De temperatuur kan worden ingesteld wanneer het apparaat in stand-by staat of aan het opwarmen is. Het apparaat begint pas weer te werken wanneer de temperatuur twee graden onder de ingestelde temperatuur daalt.

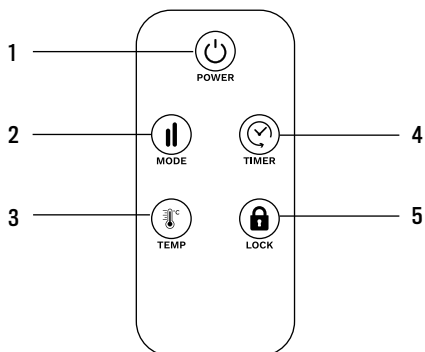
#### Timer

De timerknop kan worden geconfigureerd om het apparaat op het gewenste tijdstip te starten of te stoppen, met een tijdsinterval tussen 1 en 24 uur.

## AFSTANDSBEDIENING

- Steek de stekker in een geschikt stopcontact.
- De knoppen op het touchscreen op het product komen overeen met de functies van de afstandsbediening.

1. Aanknop
2. Modus
3. Temperatuur
4. Timer
5. Kinderslot



### Kinderslot

Druk drie seconden op de kinderslotknop om de verwarming te vergrendelen. Na nogmaals drie seconden op deze knop te hebben gedrukt, wordt de verwarming ontgrendeld.

U kunt ook 3 seconden op de modusknop op het bedieningspaneel drukken om het scherm te vergrendelen of ontgrendelen.

## REINIGING

**Aandacht:** Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u gaat schoonmaken of onderhoud gaat plegen.

- Reinig het handdoekenrek met een plumeau of een zachte, vochtige doek. Gebruik geen chemische oplosmiddelen (zoals benzeen, alcohol of benzine) omdat deze onomkeerbare schade kunnen veroorzaken. Zorg ervoor dat er geen water in het bedieningspaneel of openingen in de behuizing komt.
- Laat het apparaat pas draaien als het helemaal droog is.
- Plaats het handdoekenrek in de originele doos of verpakking om het te beschermen tegen stof wanneer het niet in gebruik is.
- Bewaar het op een koele, droge plaats.

## VERBINDING MET DE APP





- De CREATE HOME app is beschikbaar voor zowel Android als iOS (zoek naar de app op Google Play of App Store of scan de QR-code). Afhankelijk van de provider kunnen er kosten verbonden zijn aan het downloaden van de app.
- Met de app kun je het apparaat bedienen via je thuisnetwerk. Een vereiste is een permanente wifi-verbinding met je router en de gratis CREATE HOME app.
- We raden aan het apparaat los te koppelen van de stroomvoorziening wanneer je niet thuis bent om onbedoelde inschakeling tijdens je afwezigheid te voorkomen.

## KOPPELEN

1. Installeer de toepassing CREATE HOME en maak een gebruikersaccount aan.
2. Selecteer de tijdzone en klik op om de verificatiecode te verkrijgen.
3. Voer de ontvangen verificatiecode ter verificatie in.
4. Stel een aanmeldingswachtwoord in en meld je aan bij de toepassing.
5. Klik op “Apparaat toevoegen” (+) en selecteer vervolgens de categorie die overeenkomt met het handdoekrek (verwarming).



- Je kunt ook de optie “Scan QR” selecteren om het apparaat direct toe te voegen.

6. Houd op de handdoekhouder de temperatuurknop 5 seconden ingedrukt totdat het indicatielampje voor de wifi-verbinding  begint te knipperen.
7. Druk op ‘Bevestigen’ in de app terwijl het indicatielampje op het apparaat knippert.
8. Voer het wachtwoord van uw wifi-netwerk in en bevestig de handeling. Wanneer de verbinding tot stand is gebracht, blijft het indicatielampje  branden.
9. Zorg ervoor dat de router, de mobiele telefoon en het apparaat tijdens het verbindingproces zo dicht mogelijk bij elkaar staan. Als het proces is voltooid, is de handdoekhouder correct toegevoegd aan de CREATE HOME-app.



In overeenstemming met de richtlijnen: 2012/19 / EU en 2015/863 / EU betreffende de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, evenals hun afvalverwerking. Het symbool met de gekruiste vuilnisbak op de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn levensduur als gescheiden afval wordt ingezameld. Daarom moet elk product dat het einde van zijn levensduur heeft bereikt, worden afgeleverd bij gespecialiseerde afvalverwijderingscentra voor de selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, of bij de aankoop van soortgelijke nieuwe apparatuur in één keer aan de detailhandelaar worden geretourneerd. voor één basis. Een juiste gescheiden inzameling voor latere inbedrijfstelling van apparatuur die wordt verzonden om te worden gerecycled, behandeld en op milieuvriendelijke wijze afgevoerd, helpt mogelijke negatieve effecten op het milieu en de gezondheid te voorkomen en optimaliseert recycling en hergebruik van de componenten waaruit het apparaat bestaat. De onrechtmatige eliminatie van het product door de gebruiker impliceert de toepassing van administratieve sancties in overeenstemming met de wetten.

Dziękujemy bardzo za wybór naszego elektrycznego wieszaka na ręczniki. Przed użyciem urządzenia przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję, aby prawidłowo korzystać z urządzenia.

Dołączone środki ostrożności zmniejszą ryzyko śmierci, obrażeń i porażenia prądem, jeśli będą ściśle przestrzegane. Zachowaj tę instrukcję w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości, wraz z należycie wypełnioną kartą gwarancyjną produktu, oryginalnym opakowaniem produktu i dowodem zakupu. Jeśli to możliwe, przełącz te instrukcje następnemu właścicielowi urządzenia. Podczas korzystania z urządzenia należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa i przepisów dotyczących zapobiegania wypadkom. Odrzucamy wszelką odpowiedzialność wynikającą z naruszenia niniejszych instrukcji przez klientów.

## INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

---

Podczas korzystania z dowolnego urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa.

- Podczas całego procesu instalacji urządzenia nie uderzaj w szybę i obchodź się z nią ostrożnie podczas instalacji.

**Ostrzeżenie:** Grzejnik nie powinien być używany, jeśli szklane panele są uszkodzone.

- Urządzenia nie wolno umieszczać bezpośrednio pod gniazdem zasilania.
- Zabrania się przykrywania szklanej powierzchni urządzenia przedmiotami takimi jak ręcznik lub odzież.
- W normalnym stanie roboczym nie dotykaj szklanej powierzchni urządzenia.
- Zawsze odłączaj grzejnik od sieci, gdy nie jest używany.
- Wybierz pozycję instalacji produktu zgodnie z wymaganiami. Urządzenia należy trzymać z dala od przedmiotów palnych lub wybuchowych.
- Jeśli będziesz używać urządzenia w łazience, urządzenie musi być podłączone do wodoodpornego gniazdka, które powinno być zainstalowane tam, gdzie ludzie w wannie lub pod prysznicem nie mogą do niego dotrzeć.
- Jeśli przewód zasilający tego urządzenia jest uszkodzony, powinien być wymieniany wyłącznie przez warsztat naprawczy wyznaczony przez producenta lub jego przedstawiciela, ponieważ wymagane są specjalne narzędzia.
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, chyba że otrzymały one nadzór lub instrukcje dotyczące użytkowania urządzenia przez osobę odpowiedzialną za Twoje bezpieczeństwo.
- Dzieci należy pilnować, aby nie bawiły się urządzeniem.
- Belek nie wolno ciąć ani nacinać, aby zainstalować urządzenie.
- Kabel stały musi być zgodny z zasadami okablowania, mieć separację styków na wszystkich biegunach, co zapewnia całkowite rozłączenie w warunkach przepięcia kategorii III.
- Dzieci poniżej 3 roku życia należy trzymać z dala, chyba że są pod stałym nadzorem.

- Dzieci w wieku 3 lat i poniżej 8 lat mogą włączać / wyłączać urządzenie tylko pod warunkiem, że zostało ono umieszczone lub zainstalowane w zamierzonej normalnej pozycji roboczej oraz pod nadzorem lub instrukcjami dotyczącymi bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieć związane z tym niebezpieczeństwa. Dzieciom w wieku 3 lat i poniżej 8 lat nie wolno podłączać, regulować i czyścić urządzenia ani przeprowadzać konserwacji przez użytkownika.

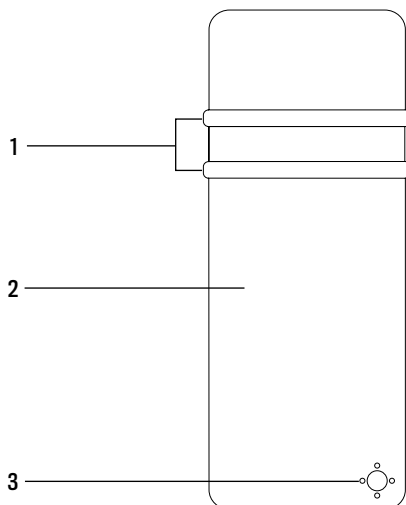
**Uwaga:** Niektóre części tego produktu mogą być bardzo gorące i powodować poparzenia. Szczególną uwagę należy zwrócić na dzieci i osoby wrażliwe.

- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, jeśli zostały one nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Dzieci nie mogą wykonywać czyszczenia ani konserwacji użytkownika bez nadzoru.
- Ten produkt ma kilka środków bezpieczeństwa. Ponieważ ma urządzenie zabezpieczające przed przegrzaniem, gdy urządzenie przekroczy normalny zakres temperatur pracy ze względu na osłonę elementów zewnętrznych, wbudowane urządzenie wykrywające temperaturę zatrzyma działanie urządzenia, aby uniknąć niebezpieczeństwa.

**Ostrzeżenie:** To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego w pomieszczeniach. Aby uniknąć przegrzania, nie zakrywaj grzejnika.

## LISTA CZĘŚCI

1. Wieszak na ręczniki
2. Przedni panel
3. Panel sterowania

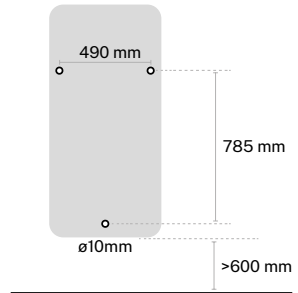


## INSTRUKCJE INSTALACJI

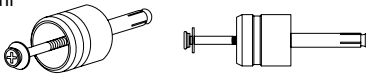
Wykonaj poniższe czynności, aby prawidłowo zainstalować wieszak na ręczniki:

1. Zaznacz otwory montażowe na ścianie równoległe do podłogi, jak pokazano na rysunku, pamiętaj, że ściana musi utrzymać ciężar wieszaka na ręczniki.
2. Wywierć otwory wiertłem o średnicy 10 mm i głębokości nie mniejszej niż 60 mm, upewnij się, że otwór jest ustawiony pionowo w stosunku do ściany, a poprzeczna i pionowa odległość między otworami jest prawidłowa.

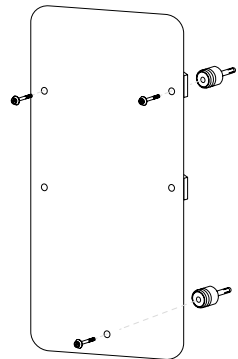
**Ostrzeżenie:** Aby uniknąć zagrożenia dla małych dzieci, to urządzenie należy zainstalować w taki sposób, aby najniższa szyna znajdowała się co najmniej 600 mm od podłogi.



Średni

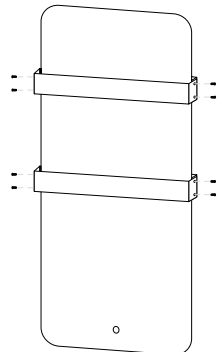


3. Zamocuj 3 wsporniki na ścianie za pomocą śruby rozporowej. Należy pamiętać, że stałe wsporniki można przesunąć, aby dostosować pozycję mocowania szklanego panelu.
4. Usunąć folię ochronną z tyłu szyby, a następnie zainstaluj szklany panel na stałym wsporniku na ścianie. Należy pamiętać, że można wyregulować położenie stałego wspornika na ścianie, aby zainstalować szklany panel. Następnie dokręć śruby z boku każdej pokrywy wspornika.
5. Po zakończeniu instalacji podłącz wieszak na ręczniki do źródła zasilania, aby przetestować urządzenie i upewnić się, że działa prawidłowo.
6. Usunąć folię ochronną ze szklanej przedniej powierzchni urządzenia i naciśnij wyłącznik zasilania na spodzie urządzenia, aby sprawdzić, czy wieszak na ręczniki działa prawidłowo.



### Montaż wieszaków na ręczniki:

- Przymocuj jedną z półek, zatrzaskując ją w uchwytnych ściennych.
- Przymocuj półkę śrubami M4x10 i dokręć je tak, aby były bezpieczne.
- Wykonaj te same czynności, aby umieścić drugą półkę wieszaka na ręczniki.



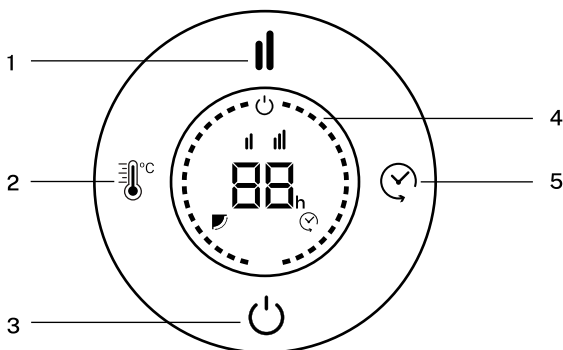
## JAK KORZYSTAĆ Z POKOJU RĘCZNIKA

- Włącz grzejnik, naciskając przycisk zasilania. Dioda LED pokaże temperaturę otoczenia, a następnie za pomocą panelu sterowania lub pilota zdalnego sterowania ustaw moc, temperaturę i czas.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, wyłącz przycisk zasilania i wyjmij wtyczkę z gniazdka.

### PANEL STEROWANIA

Włóż wtyczkę do odpowiedniego gniazdka. Przyciski na ekranie dotykowym znajdujące się na produkcie odpowiadają funkcjom pilota.

1. Tryb
2. Temperatura
3. On / Off
4. Ekran
5. Regulator czasowy



#### Włączony

Gdy produkt jest podłączony, naciśnij przycisk zasilania. Górna część ekranu pokazuje temperaturę. Grzejnik działa w warunkach ogrzewania małej mocy.

#### Tryb

Naciśnij przycisk **MODE** i wybierz żadaną temperaturę. Urządzenie zatrzymuje się po osiągnięciu wybranej temperatury i włącza się ponownie, gdy temperatura spadnie.

#### Temperatura

Naciśnij przycisk temperatury. Temperaturę można ustawić w zakresie od 5 °C do 40 °C. Temperatura wewnętrzna jest wyświetlana przy każdym włączeniu urządzenia. Temperaturę można ustawić, gdy urządzenie jest w trybie czuwania lub nagrzewa się. Urządzenie rozpocznie ponowną pracę dopiero wtedy, gdy temperatura spadnie o dwa stopnie w stosunku do ustawionej temperatury.

#### Regulator czasowy

Przycisk timera można skonfigurować tak, aby uruchamiał lub zatrzymywał urządzenie w żdanym czasie, z interwałem czasowym od 1 do 24 godzin.

## DZIAŁANIE ZDALNEGO STEROWANIA

- Włóż wtyczkę do odpowiedniego gniazdka.
- Przyciski na ekranie dotykowym znajdujące się na produkcie odpowiadają funkcjom pilota.

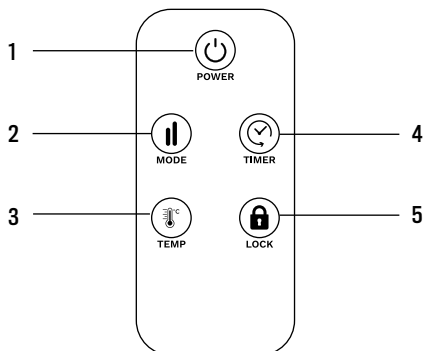
1. Przycisk zasilania

2. Tryb

3. Temperatura

4. Regulator czasowy

5. Zabezpieczenie przed dziećmi



### Zabezpieczenie przed dziećmi

Naciśnij przycisk blokady rodzicielskiej przez trzy sekundy, aby zablokować grzejnik. Po ponownym naciśnięciu tego przycisku przez trzy sekundy nagrzewnica odblokowuje się.

Możesz także nacisnąć przycisk trybu na panelu sterowania przez 3 sekundy, aby zablokować lub odblokować ekran.

## CZYSZCZENIE

**Uwaga:** Wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania przed czyszczeniem lub konserwacją.

- Wyczyść wieszak na ręczniki za pomocą miotłki z piór lub miękkiej, wilgotnej szmatki. Nie należy używać rozpuszczalników chemicznych (takich jak benzen, alkohol lub benzyna), ponieważ mogą one spowodować nieodwracalne uszkodzenia. Upewnij się, że woda nie dostanie się do panelu sterowania ani szczelin w obudowie.
- Nie uruchamiaj urządzenia, dopóki nie będzie całkowicie suche.
- Umieść wieszak na ręczniki w oryginalnym pudełku lub opakowaniu, aby chronić go przed kurzem, gdy nie jest używany.
- Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu.

## POŁĄCZENIE Z APLIKACJĄ





- Aplikacja CREATE HOME jest dostępna zarówno dla systemu Android, jak i iOS (wyszukaj aplikację w Google Play lub App Store albo zeskanuj kod QR). W zależności od dostawcy, pobranie aplikacji może wiązać się z kosztami.
- Dzięki aplikacji można obsługiwać urządzenie za pośrednictwem sieci domowej. Warunkiem jest stałe połączenie Wi-Fi z routerem i bezpłatna aplikacja CREATE HOME.
- Zalecamy odłączenie urządzenia od zasilania, gdy jesteś poza domem, aby uniknąć niezamierzonego włączenia podczas nieobecności.

## PAROWANIE

1. Zainstaluj aplikację CREATE HOME i utwórz konto użytkownika.
2. Wybierz strefę czasową i kliknij, aby uzyskać kod weryfikacyjny.
3. Wprowadź otrzymany kod weryfikacyjny w celu weryfikacji.
4. Ustaw hasło logowania i zaloguj się do aplikacji.
5. Kliknij „Dodaj urządzenie” (+), a następnie wybierz kategorię odpowiadającą wieszakowi na ręczniki (ogrzewanie).



- Możesz także wybrać opcję „Skanuj QR”, aby dodać urządzenie bezpośrednio.

1. W przypadku wieszaka na ręczniki należy przytrzymać przycisk temperatury przez 5 sekund, aż dioda sygnalizująca połączenie Wi-Fi  zacznie migać.
2. Nacisnąć „Potwierdź” w aplikacji, gdy dioda sygnalizacyjna urządzenia miga.
3. Wprowadzić hasło do sieci Wi-Fi i potwierdzić operację. Po pomyślnym nawiązaniu połączenia dioda sygnalizacyjna  pozostanie zapalona.
4. Podczas procesu łączenia upewnij się, że router, telefon komórkowy i urządzenie znajdują się jak najbliżej siebie. Po zakończeniu procesie ręcznik zostanie pomyślnie dodany do aplikacji CREATE HOME.



Zgodnie z dyrektywami: 2012/19 / UE i 2015/863 / UE w sprawie ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, a także ich usuwania. Symbol z przekreślonym pojemnikiem na śmieci pokazany na opakowaniu oznacza, że produkt pod koniec okresu użytkowania będzie zbierany jako osobny odpad. Dlatego każdy produkt, który osiągnął koniec okresu użytkowania, musi zostać dostarczony do wyspecjalizowanych centrów usuwania odpadów w celu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub zwrócony do sprzedawcy przy zakupie podobnego nowego sprzętu, w jednym dla jednej bazy. Właściwa selektywna zbiórka w celu późniejszego uruchomienia sprzętu przeznaczonego do recyklingu, obróbki i utylizacji w sposób przyjazny dla środowiska pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia oraz optymalizuje recykling i ponowne użycie elementy składające się na urządzenie. Niewłaściwe usunięcie produktu przez użytkownika oznacza nałożenie sankcji administracyjnych zgodnie z prawem.





# CREATE



FR

Cet appareil  
se recycle

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

RACCOLTA CARTA  
Verifica le disposizioni  
del tuo Comune.



RoHS

Made in China